

Zahnärzte
D. Khelo & Kollegen
Die Zahnärzte: Direkt
am Leine-Center
Albert-Schweitzer-Str. 1
30880 Laatzen
Tel.: 0511/822026
info@dent-Khelo.de

hallo

HEMMINGEN
PATTENSEN
LAATZEN

wochenende

Wohnmobile
BIEGER
VERMIETUNG · SERVICE · VERKAUF
Aktion 2023 2 Tage gratis!
Wintervermietung bis zum 28.04.2023
10 Tage fahren – Nur 8 Tage zahlen
(Onlinebuchung nicht möglich)
www.wohnmobile-hannover.de
Wilh.-Röntgen-Str. 4 · 30966 Hemmingen
Tel. (0511) 2628233

13 ♦ 24. Jahrgang · 1. April 2023

www.wochenblaetter.de

Zustellung 0800 / 123 49 14 · Anzeigen Kostenlose Servicenummer 0800 / 154 42 33 · Redaktion (0511) 518 - 20 47

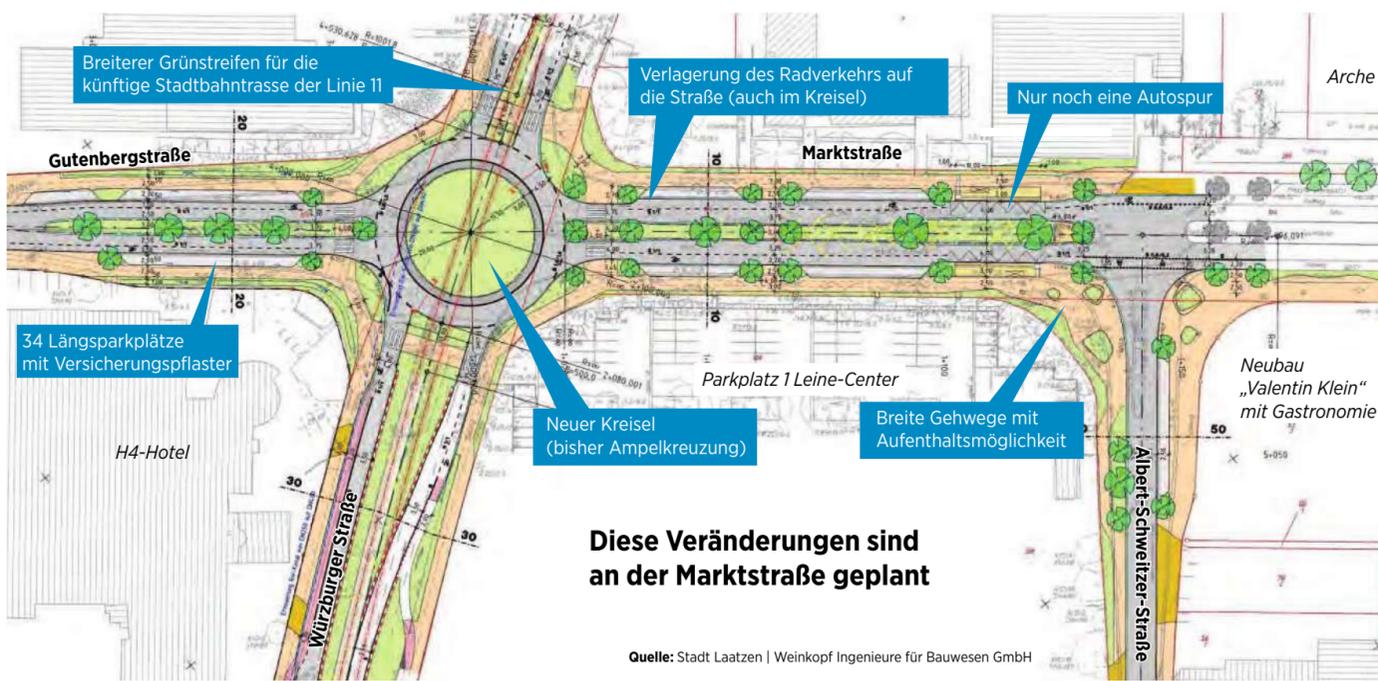
Stiftung erhält Gütesiegel

HEMMINGEN. Der Bundesverband Deutscher Stiftungen hat der Bürgerstiftung Hemmingen (BSH) erneut das Gütesiegel verliehen. Zuvor hatte eine Jury mit Fachleuten die Arbeit der Bürgerstiftung begutachtet. Das Siegel bestätigt, dass die Stiftung korrekt arbeitet und Spender ihr vertrauen können. „Wichtigstes Kriterium bei der Beurteilung ist, dass die Stiftung gemeinnützig und unabhängig in die Breite der Gesellschaft wirkt“, sagt die kommissarische Vorsitzende der Bürgerstiftung Hemmingen, Juliane Steinmetz. Von Bedeutung sei auch eine verlässliche Kontrolle durch den Vorstand, die Mobilisierung Ehrenamtlicher und eine Vernetzung mit anderen Organisationen. Auch die Öffentlichkeitsarbeit fließe in die Bewertung ein. Es sei ein tolles Gefühl, dass die Arbeit der BSH mit der Verleihung des Gütesiegels schon seit vielen Jahren und immer wiederkehrend honoriert werde, so Steinmetz. Die Bürgerstiftung betreut zahlreiche Projekte im Stadtgebiet, unter anderem das Smartphone-Training für Senioren sowie die Literaturstunde im Bürgersaal des Rathauses sowie die Pflege des Obstbaumlehrpfades zwischen Harckenbleck und Wilkenburg. Drei Jahre darf sich die Stiftung nun mit dem Siegel schmücken – dann ist es Zeit für eine erneute Prüfung.

Wer sich im Internet einen Überblick über die vielfältigen Aktivitäten der BSH verschaffen will, kann dies auf der Homepage unter www.buergerstiftung-hemmingen.de tun.



Regionalkurator Gebhard Hitzemann (rechts) händigt Juliane Steinmetz die Gütesiegel-Urkunde aus.



Diese Veränderungen sind an der Marktstraße geplant

Quelle: Stadt Laatzen | Weinkopf Ingenieure für Bauwesen GmbH

Kreisel statt Ampelkreuzung

Marktstraße: Dritter Bauabschnitt startet dieses Jahr / Planer legen Konzept für Regenwasserspeicher vor

LAATZEN. Auf der Marktstraße stehen größere Bauarbeiten bevor. Bereits ab diesem Jahr und bis 2024 soll im nördlichen Bereich zwischen der Einmündung zur Albert-Schweitzer-Straße und der Kreuzung zur Würzburger Straße und Gutenbergstraße der finale dritte Bauabschnitt umgesetzt werden. Zu den größten Neuerungen gehört ein Kreisel anstelle der Ampelkreuzung, mehr Grün und Aufenthaltsqualität sowie die Vorbereitungen für eine zusätzliche Stadtbahnverbindung nach Laatzen-Mitte.

Vorrangiges Ziel von Stadt und Planern, die vergangene Woche ihre Entwürfe im Stadtentwicklungsausschuss vorstellten, ist der Umbau der einst vierspürigen, aufs Auto ausgerichteten Straße in einen modernen Verkehrsweg für verschiedene Mobilitätsformen. „Geplant ist eine Straßenraumgestaltung, die etwa dem zweiten Bauabschnitt entspricht“, sagte Christian Wolter vom Büro Weinkopf. „Der Radverkehr soll auf den

Fahrbahnen stattfinden“ – abgetrennt durch einen Schutzstreifen.

Anders als bei der derzeitigen provisorischen Verkehrsberuhigung, die Parken beidseitig der Fahrbahn erlaubt, dürfen Fahrzeuge künftig nur am rechten Fahrbahnrand abgestellt werden: auf 34 Längsparkplätze. Der Mittelstreifen wird verbreitert und auch Fußgängerinnen und Fußgänger erhalten mehr Platz – besonders an der künftig für Fahrzeuge deutlich schmalere Einmündung zur Albert-Schweitzer-Straße. Vor dem dortigen Neubau von Valentin Klein könnten Außensitzmöglichkeiten geschaffen werden sowie kleine Spielbereiche, erklärte Jens Krannich vom Büro GrünPlan.

Stärker als bisher soll beim dritten Bauabschnitt auch der Klimawandel baulich berücksichtigt werden. Nicht nur sollen möglichst viele Flächen entsiegelt und Parkplätze mit Versickerungspflaster errichtet wer-

den. Auch sonst sind die Planer bemüht, ein nachhaltiges Entwässerungskonzept zu realisieren, wie es in sogenannten Schwammstädten Standard ist. Dabei werden Niederschläge durch leicht geneigte Flächen in die Grünbereiche gelenkt und durch entsprechende Bodenaufbauten möglichst lang gehalten, statt sie wie in der Vergangenheit über Gossen und Kanäle umgehend abzuführen.

Für Bäume könnten Rigolen angelegt werden, wodurch Feuchtigkeit in tieferen Schichten an die Wurzeln abgegeben wird.

Die Investition in bauliche Lösungen sowie in hitzebeständige Gehölze und Büsche lohne sich auch deshalb, weil der Pflegeaufwand sinke, so Krannich. In den vergangenen Jahren hatten die Stadt Laatzen – ebenso wie Hannover und andere Kommunen – in Bewässerungssäcke investiert, die sich allerdings in der Praxis als problematisch erwiesen, denn durch die beständige oberflächliche Abgabe der

Feuchtigkeit wuchsen die Wurzeln nach oben statt in die Tiefe. Sorge vor Überflutungen bei Starkregenereignissen, die neben Dürrezeiten ebenfalls eintreten, müsse niemand haben, versicherte Wolter. Bei der Anlage der Baumscheiben und Grünstreifen werde auf ein nacheinander volllaufendes Kaskadensystem geachtet, das in der letzten Stufe die Wassermengen an den Kanal abgibt.

Die Verkehrswende und einen attraktiveren ÖPNV haben die Planer gleichfalls im Blick. Neben dem barrierefreien Ausbau der an der Marktstraße gelegenen Bushaltestelle Würzburger Straße gehört dazu auch die Trasse für die geplante Verlängerung der Stadtbahnlinie 6. Diese soll möglichst noch in dieser Dekade vom Messelgelände aus bis nach Laatzen verlängert werden. Der Platz für die Gleise auf der Würzburger Straße, die über den im Durchmesser 40 Meter großen Kreisel verlaufen, würden beim Umbau mit vorbereitet, sagte Wolter. Später müssten die Sei-

tenbereiche dann nicht mehr angefasst werden.

Umgebaut werden sowohl der nördliche 140 Meter lange Abschnitt auf der Marktstraße, als auch etwa 100 Meter westlich und 15 Meter östlich des Kreuzungsbereiches zur Würzburger Straße. An der Albert-Schweitzer-Straße sind zudem 85 Meter und auf der Gutenbergstraße, im Zuge des Kreisels, rund 80 Meter einzubeziehen. Die Arbeiten werden in zwei Abschnitte unterteilt, wobei der Verkehr lokal umgeleitet wird, darunter über die Otto-Hahn-Straße und Megenthaler Straße. Die Kosten für den gesamten Bauabschnitt, der auch städtische Kanalarbeiten beinhaltet, werden mit 3,7 Millionen Euro beziffert.

Der genaue Zeitraum für den Baubeginn steht nach Angaben von Stadtsprecher Bastian Wegener noch nicht fest: „Aber die Maßnahme soll in der zweiten Jahreshälfte losgehen und im Laufe des Jahres 2024 beendet werden.“

Reparaturen verzögern sich

LAATZEN. Die Wiederherstellung der bei der Bombensprengung am 5. März beschädigten Erich-Panitz-Straße dauert länger als gedacht. Statt bereits Anfang April wird der Abschnitt zwischen der Robert-Koch- und Wülferoder Straße wohl erst Mitte des Monats freigegeben werden, sagte Regionalsprecher Christoph Borschel am Mittwoch: „Es ist nie ganz genau abzuschätzen, wie lange Reparaturen dauern.“ In diesem Fall seien die Baumaßnahmen recht umfangreich und die Witterungsbedingungen zuletzt nicht immer optimal. Hinzu käme, dass Baufirmen ihre Termine anders als bei lange geplanten Vorhaben nicht blocken konnten und so nur auf die noch freien Termine zurückgegriffen werden könne. „Aktuell werden noch beschädigte Borde und Rinnen erneuert“, so der Sprecher. Danach werden der Asphaltbau vorbereitet sowie die Fahrbahndecke und abschließend die Markierungen neu aufgebracht. Obwohl die Schäden vorrangig auf der Westseite der Erich-Panitz-Straße entstanden sind, bleibe es bei der Vollsperrung des Bereichs. „Das ist anders nicht möglich“, sagte Borschel.

VfL sucht Übungsleitung

GRASDORF. Der VfL Grasdorf eine Trainerin oder einen Trainer, die oder der die Aquafitness-Gruppe im Verein anleitet, die sich montags ab 20 Uhr im Aqualaatzium trifft. Interessierte können sich in der Geschäftsstelle anmelden unter Telefon (0511) 824044. Das Büro ist montags bis donnerstags von 9 bis 12 Uhr besetzt. Am 6. April, bleibt die Geschäftsstelle geschlossen.

Goldankauf & Leihhaus Bott
Stand 22.03.2023
Gold • Silber • Münzen • Barren
Zahngold • Zinn • Zink • Versilbertes und vieles mehr...
FEINGOLD 56,70% ZAHNGOLD 34,90%
750 GOLD 41,40% SILBER 0,61%
585 GOLD 32,29% VERSILBERT 20,00%
333 GOLD 18,38% ZINN 8,00%
Leihhaus Bott
Bahnhofstr. 12 • 30159 Hannover
Mo.-Fr. 10-18 Uhr • Sa. 10-14 Uhr
Tel.: 0511/37393069

*Alle Artikel solange der Vorrat reicht. Für Druckfehler keine Haftung. Alle Preise sind in Euro incl. MwSt. Abgabe in haushaltsüblichen Mengen. Abbildungen ähnlich. Diese Angebote gelten nur in den nachfolgenden werbenden Märkten:

MIX Markt
Angebote gültig von Mo. 03.04. bis Sa. 08.04.2023

Schweinenacken ohne Knochen 1 kg 5.99	Schweine-Schulter ohne Knochen 1 kg 4.99	Schweine-Bauch wie gewachsen 1 kg 4.99	Schälrrippen vom Schwein 1 kg 4.99
Marinierter Schaschlik vom Schweinenacken 1 kg 5.99	Marinierte Holzfällersteaks aus der Schweine-Schulter 1 kg 4.99	Schweine-Bauch mariniert in Scheiben 1 kg 4.99	Marinierte Schälrrippen vom Schwein 1 kg 4.99
Einlegegurken 1 kg 3.59	Tomaten Herkunft, Kl.: laut Auszeichnung 1 kg 1.59	Auberginen Herkunft, Kl.: laut Auszeichnung 1 kg 1.29	Lauchzwiebel, Radlieschen, Dill oder Petersilie Herkunft, Kl.: laut Auszeichnung je 1 Bund 0.89

Mix Markt 18 OHG Vahrenheider Markt 6 30179 Hannover-Vahrenheide
Mix Markt 122 OHG Lange Weihe 65 30880 Laatzen

GRAMANN AHRBERG
Hannoversche Landschlachterei beste Meisterqualität seit 1896

Unsere Oster-Angebote
gültig vom 03.04. bis 15.04.2023

Oster-Grillpaket **TOP-Angebot**
5 Nackensteaks - auf Wunsch auch mariniert
5 Grillbratwürstchen - 500 g/Ser-Paket
5 Bratwürstchen - aus unserer Bratwürstervielfalt | nach Wahl | 375 g/Ser-Paket
5 Schinkengriller - 500 g/Ser-Paket
+ 1 x Aioli o. Curry-Dip GRATIS
nur | 27,50 €

Schweineschnitzel aus der Oberschale 100 g | 1,29 €
Filet vom Schwein auch als Spieß mariniert 100 g | 1,79 €
Bouillonwürstchen nach Original-Rezeptur frisch oder geräuchert Stück | 1,40 €
5 Stück | 6,75 €
Hausgem. Geflügelsalat mit besten Zutaten 100 g | 1,69 €

JEDEN DIENSTAG 10% Rabatt
auf das gesamte Sortiment, außer Angebote

Werkladen Pattensen Telefon: 05101 - 99898-22
Ludwig-Erhard-Straße 25 30982 Pattensen

Scheiben-Doktor.de
Reparatur & Austausch powered by Carbin

- Stenschlagreparatur
- Autoglas-Sofort einbau
- KFZ- und Gebäudefolien
- Scheibenversiegelung
- Mobiler Service
- Hol- und Bringdienst
- Kundensatzfahrzeug
- Partner großer Versicherungen

Scheiben-Doktor Laatzen
Lüneburger Straße 16
30880 Laatzen
Tel.: 0 51 02 - 93 07 93

SCHEIBE KAPUTT?
SERVICE-HOTLINE 0172 - 5100317

Im Internet finden Sie uns unter:
www.wochenblaetter.de

PINC Apotheken
Pharma IN the City

15% Rabatt
auf Ihren nächsten Einkauf und bei Vorlage der Coupons, ausgenommen sind rezeptpflichtige Arzneimittel, Zusatzungen, Rezepturen, Bücher, Gutscheine, Dienstleistungen, Botendienste und unsere Sonderangebote.

Gültig im April/Mai 2023

Die Ernst-August-Apotheke
Kannarschstr. 14 (Wolfske), gegenüber von PSC
Nähe der Sankt-Philipp-Primarschule 26 (20-Salle am Kröppchen)

ROSEN APOTHEKE
LAVENSTRASSE 4 (BÜCKE-SCHIFFGABER)

EUROPA-APOTHEKE
Georgstraße 16

Georg Philipp Telemann erklingt in Kirche

LAATZEN. Das erste Konzert, an dem die neue Kirchenkreiskantorin Magdalena Andrulewicz als Kirchenmusikerin beteiligt ist, findet am Sonntag, 2. April, in der Alt-Laatzener Immanuelkirche statt. Ab 18 Uhr wird dort die „Markuspassion 1759“ von Georg Philipp Telemann unter der Leitung von Lothar Mohn aufgeführt. „Das Konzert wird sehr speziell“, kündigt Andrulewicz an. Denn neben der Immanuelkantorei und den Solisten wird auch ihr Vorgänger Zoltán Suhó-

Wittenberg dabei sein. „Er reist extra aus Süddeutschland an und übernimmt die Partie des Jesus“, sagt Andrulewicz, die bei der Aufführung die Continuo-Orgel spielen wird. Eintrittskarten gibt es zum Preis von 20 Euro im Café Exposé oder an der Abendkasse. Am Sonntag, 25. Juni, steht dann mit der Aufführung der 2. Sinfonie „Lobgesang“ von Felix Mendelssohn Bartholdy das erste eigene Projekt der Kreiskantorin an. Die genau Uhrzeit wird noch bekannt gegeben.

Fast fertig: Gymnasium bezieht seinen Neubau

Der zweite von drei Bauabschnitten des **ERICH-KÄSTNER-SCHULZENTRUMS** ist fertig



Schulleiterin Ulrike Mensching und Oberstufenkoordinator David Freyer freuen sich auf den Umzug ins neue Gebäude des Erich-Kästner-Gymnasiums. Foto: Johannes Dorndorf

LAATZEN. Beim Erich-Kästner-Schulzentrum ist der nächste Umzug in vollem Gange: Etwas mehr als ein Jahr nach der Oberschule bezieht nun auch das Gymnasium die nagelneuen Räume, die neben dem abrisstreifen Altbau entstanden sind. Die Lehrkräfte und Schüler haben am Donnerstag und Freitag bereits Teile der naturwissenschaftlichen Sammlungen und persönlichen Gegenstände per Kartons und Plastikboxen in die neuen Räume verfrachtet. In den Osterferien sollen die Möbel folgen. „Das war wie eine kleine Völkerwanderung“, berichtet EKG-Leiterin Ulrike Mensching. Die Stimmung am Freitagmorgen sei „ein bisschen wie an Weihnachten“ gewesen, so begeistert hätten sich die Schülerinnen und Schüler geäußert, als sie ihre neuen Klassenzimmer erstmals betreten durften. Tatsächlich ist der Neubau nicht nur geräumig, sondern dank der großen Fensterfronten hell. „Ich finde auch die Farben sehr freundlich“, sagt Mensching: Die Treppenhäuser sind in Gelb gehalten, die Flure in einem von der Schule ausgewählten Petrolton.

In den Osterferien sollen nun die neuen, interaktiven Tafeln in den Klassenräumen installiert werden, sodass der Unterricht

nach den Ferien erstmals in den neuen Räumen stattfinden kann, allerdings noch mit dem alten Mobiliar: Wegen personeller Ausfälle hatte die Schulverwaltung die neuen Tische und Stühle nicht mehr rechtzeitig bestellen können. Sie sollen nach Auskunft der Stadt in den Sommerferien folgen. Abgenommen und übergeben wurde der Bauabschnitt erst am Dienstag, sodass am Donnerstag die ersten Führungen mit Lehrern und Lehrerinnen, aber auch mit Bürgermeister Kai Eggert folgte. Oberstufenkoordinator David Freyer führte in mehreren Gruppen durch die Räume.

Zu den Besonderheiten zählen die sogenannten offenen Differenzierungsbereiche – größere Flurnischen, in denen sogar ganze Klassen Gruppenarbeit machen könnten. In den Physikräumen lassen sich die Steckdosensensoren per Knopfdruck aus der Decke absenken, das Schülercafé Kaff bekommt einen deutlich größeren Raum als bislang, mit direktem Zugang zum Außenbereich. Und auf dem Schulhof sind neuerdings mehrere Tischtennisplatten und Bänke installiert, die auch für das Mensaessen genutzt werden können. Bereits im vergangenen Herbst waren

der ein neues Klettergerüst und zwei Soccer-Courts eröffnet worden.

Mit dem Umzugstermin liegen die Bauarbeiten für das Schulzentrum im Zeitplan. Ende 2021 hatte bereits die Erich-Kästner-Oberschule den nördlichen der drei Bauabschnitte bezogen. Mit dem Gymnasium folgt nun der zweite, südliche Teil. Anfang 2024 soll dann auch der mittlere Gebäudeteil, der die beiden Schulen verbindet und Schulverwaltung und Fachräume umfasst, bezogen werden. Die Übergabe sei vertraglich bis spätestens März 2024 vereinbart, berichtet Matthias Frantz vom Beratungsbüro WSP Deutschland, das sich um die Planungs- und Bauüberwachung kümmert. Parallel zu den Bauarbeiten erfolge der Abriss des alten Schulgebäudes mit Ausnahme des Forumtrakts, erläutert Frantz. Zuletzt hatte das Gymnasium noch einen Teil des Altbaus genutzt, dessen Abriss am 12. April beginnen soll.

Bestens eingelebt hat sich bereits die benachbarte Oberschule, die im Dezember 2021 umge-

zogen ist: Am Freitag trafen sich Schulleiter Sven Hinzpeter und Vertreter der Stadtverwaltung, um ein Zwischenfazit zu ziehen und Anregungen für künftige Bauprojekte zu sammeln. „Wir sind hochzufrieden mit der Schule“, sagt Hinzpeter. Das Gebäude ähnelt in der Gestaltung stark dem Gymnasialtrakt. Die Grundfarbe ist hier ein Hellgrün anstelle der Gelb- und Petrolkombination im Gymnasium. Geradezu überwältigt habe ihn die Ausstattung des Werk- und Technikbereichs, schwärmt Hinzpeter.

Das Werkzeug ist dort übersichtlich in Schränken sortiert, aus denen die Lehrkräfte kleine Kisten mit Material an die Schülerinnen und Schüler ausgeben können – genau wie im Textil- und im Kunstbereich. Die Schule verfüge unter anderem über eine Kreis- und eine Bandsäge, eine Schleifvorrichtung, eine Drehbank und eine Fräse – alle verbunden mit einer Absauganlage, die automatisch anspringe, sobald die Geräte verwendet werden. Auch ein 3-D-Drucker gehört zur Ausstattung, die

selbst Besuchende von Unternehmen beeindruckt würde. „Die sagen, dass sie froh wären, wenn sie so etwas in ihren Ausbildungswerkstätten hätten“, sagt Hinzpeter.

Gleichwohl stößt auch die stark wachsende Oberschule bereits an ihre Grenzen: Deren Schülerzahl habe sich in den vergangenen Jahren verdoppelt und steuere derzeit auf 500 Schülerinnen und Schüler, berichtet der Schulleiter. Im nächsten Schuljahr rechnet er mit 25 Klassen – ausgelegt ist das Gebäude auf 24. Deshalb plädiert er darauf, einen Teil der Container hinter dem Schulgebäude auch mittelfristig zu behalten, um Ausweichquartiere zu haben. „Wir haben ja auch schon im Rathaus unterrichten müssen“, erinnert Hinzpeter. Vorerst werden die Container ohnehin weiter genutzt. Solange der Mitteltrakt des neuen Schulzentrums noch im Bau ist, bleiben einige Angebote von Oberschule und Gymnasium dort ausgelagert.

Die Oberschule unterrichtet dort fünf Schulklassen. Das Gymnasium nutzt den Platz unter anderem für Ganztagsangebote, Arbeitsgemeinschaften und die Willkommenstruppen für Geflüchtete.

„Das war wie eine kleine Völkerwanderung“

Ulrike Mensching
EKG-Leiterin

Ostern in Koldingen mit Frühgottesdienst und Frühstück

KOLDINGEN. Am Ostersonntag, 9. April, lädt die Kapellengemeinde Koldingen alle Frühaufsteherinnen und Frühaufsteher zu einem besonderen Gottesdienst ein: Der Treffpunkt ist an der Friedhofskapelle, und zwar kurz vor Sonnenaufgang um 6.30 Uhr. Von dort aus gehen die Besucherinnen und Besucher mit viel

Kerzenschein in die Koldinger Kapelle, um einen österlichen Frühgottesdienst zu feiern und die neue Osterkerze zu entzünden. Im Anschluss sind alle ganz herzlich zum Frühstück eingeladen. Es gibt Brötchen, Kaffee und Tee. Beläge für die Brötchen bitte selber mitbringen. Eine Anmeldung ist nicht erforderlich

UM HIMMELS WILLEN

Ein Loblied auf den Esel

Das Pferd ist unser Wappentier. Wir begnügen ihm auf Schritt und Tritt: Das Pferd steht als Standbild vor dem Hauptbahnhof und vor der Universität. In der Region gibt es viele gepflegte Pferdehöfe. Und es prangt auf niedersächsischen Urkunden.

Das Pferd ist weltweit gesehen auch das Tier schlechthin, auf dem Jesus als König in Jerusalem einziehen sollte. Denn auch die Bibel achtet das Pferd hoch. Und doch, an Palmsonntag wählt Jesus kein Pferd. Das Tier seiner Wahl ist der Esel. Der Esel gilt als Friedensstier, denn er eignet sich nicht als Schlachtross. Er gilt als langsames Tier und als schräges Tier.

Schon äußerlich ist der Esel nicht symmetrisch: Er hat lange Ohren, die er in entgegengesetzter Richtung drehen kann, und eine hängende Unterlippe. Er bringt die klare Formwelt durcheinander. Der Esel hat, positiv gewendet, die Gabe, neue Blickwinkel zu erschließen.

Der christliche Glaube hat einfach ein Herz für alle, die nicht so strahlend einher galoppieren. Der Esel ist auch langsam. Er gibt der Langsamkeit und dem Eigensinn ein neues Gewicht.

Wenn wir manchmal vielleicht auch über uns denken, „ich bin doch wirklich ein Esel“, dann können wir uns daran erinnern: Gerade einen Esel wählt Jesus an Palmsonntag aus.



Carsten Lohse,
Altenheimseelsorger in Laatzen
und Pattensen

Carsten Lohse, Altenheimseelsorger in Laatzen
und Pattensen

Foto: Privat

DIAKOVERE
PFLEGEDIENSTE

Tagespflege an der Weide
Freie Plätze verfügbar!

Dank der Tagespflege lässt sich eine vollständige stationäre Pflege vermeiden und pflegende Angehörige werden entlastet.

Unser Betreuungsangebot:

- Organisierter Fahrdienst für die Hin- und Rückfahrt.
- Gemeinsames Frühstück, Mittagessen sowie Kaffee und Kuchen.
- Aktivitäten wie Sitzgymnastik, Spaziergänge, Boule, Singen, Tanzen, Gesellschaftsspiele
- und Gedächtnistraining.

Kostenlosen Probetag vereinbaren!

Weitere Informationen:
www.diakovere.de/tagespflege

Kontakt
E-Mail: pflegequartier@diakovere.de
Telefon: 0511 8603 165

Adresse
Hannelore-Kunze-Straße 6
30539 Hannover

Restaurant Balkan-Stubе
Balkan Spezialitäten und Internationale Küche

Für Feinschmecker und gute Esser!

Großes Buffet
Ostersonntag & Ostermontag

p.P. 19,90 €
Kinder ab 6 bis 12 Jahre 11,90 €

Unsere Küche hat für Sie geöffnet:
Dienstag bis Sonntag: 17.30 – 21.30 Uhr
Sonn- und Feiertage auch: 11.30 – 14.30 Uhr
Montag Ruhetag

Gerne nehmen wir Tischreservierungen entgegen (ab 17.30 Uhr)
Tel.: 05102 / 93 10 994

Inh. Fanol Domgjoni Tel. 05102 / 93 10 994
Hildesheimer Str. 512 Mobil: 0157 / 530 91 344
30880 Laatzen/OT Gleidingen Mail: Balkanstube.Gleidingen@gmail.com
www.balkanstube-gleidingen.de

Wir schlachten noch selbst!

Ab sofort für Sie vorrätig:
leckere Grillwaren!

Heimann

Fleischerei • Partyservice

Oesselse • Weidenstraße 6 • Tel.: 0 51 02 / 32 24
Di. - Fr.: 8 - 12.30 Uhr und 15 - 18 Uhr • Samstag: 7 - 12 Uhr

PUSCHMANN

Bestattungen

Persönliches Abschiednehmen in der hauseigenen Kapelle
Würzburger Straße 17 | 30880 Laatzen
0511.86 42 96

Spenden Sie Wärme!

Unsere Helferinnen und Helfer der Kältehilfe Hannover versorgen Menschen in Not mit:

- warmem Essen • Getränken
- Winterkleidung • Zeit und Anteilnahme

Helfen auch Sie und unterstützen Sie unsere Ehrenamtlichen mit Ihrer Spende:

Spendenkonto:
IBAN DE78 3702 0500 0004 3123 18
der Johanniter-Unfall-Hilfe e. V.,
Verwendungszweck:
„Kältehilfe Hannover“
einsatz.hannover@johanniter.de
johanniter.de/kaeltehilfe-hannover

JOHANNITER
Ihre Spende hilft!



Das Wilkenburger Storchenpaar Bensi und Wilki ist wieder in seinem Nest. Foto: Torsten Lippelt

Die Störche Bensi und Wilki sind zurück

Storchenexperte Jürgen Körber hofft auf ein erfolgreiches Brutjahr

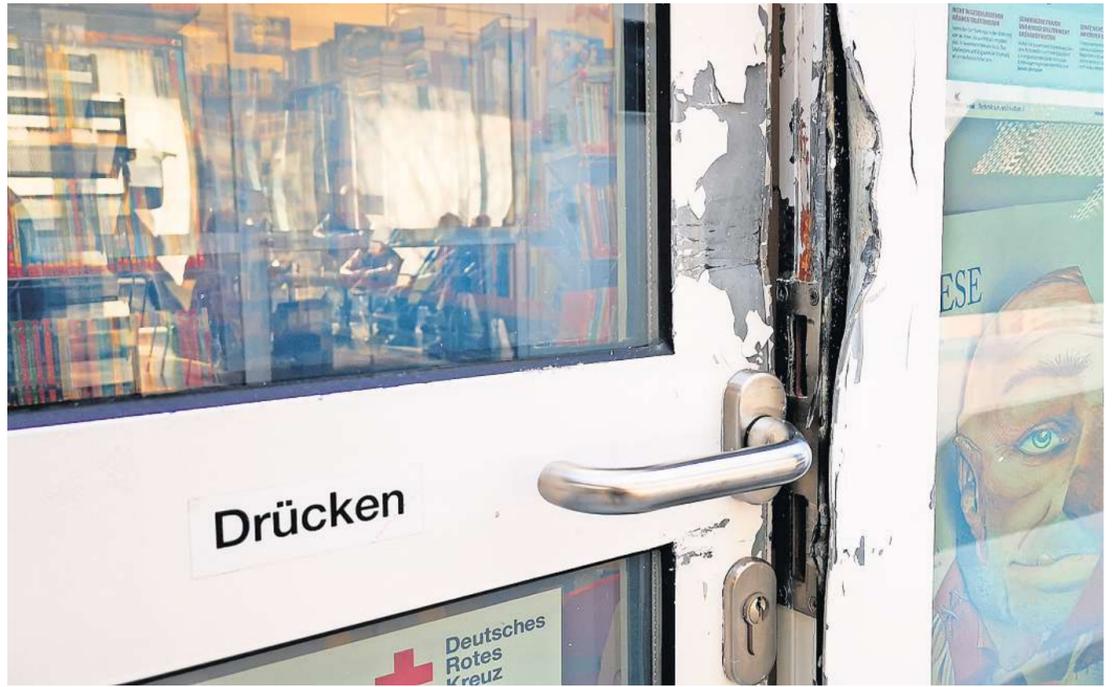
WILKENBURG. Sie sind wieder da: Die Störche Bensi und Wilki – und das, obwohl ihr Nest in Hemmingen-Wilkenburg schon besetzt war. Doch sie fackelten nicht lange und erkämpften sich ihren Stamplatz. Manchmal geht es im Tierreich rabiat zu: Die Störche Bensi und Wilki, die in Wilkenburg schon seit mehreren Jahren brüten, haben das Paar rausgeschmissen, das ihr Nest besetzt hatte. Sie vertrieben kurzerhand ein junges Storchenpaar, das sich wenige Tage zuvor bereits am bis dahin noch winterlich verwaisten Nest auf dem Schornstein einer Scheune nahe der St.-Vitus-Kirche häuslich eingerichtet hatte.

Den „Mieterwechsel“ hat der Storchenexperte Jürgen Körber aus Laatzen-Grasdorf bemerkt. Seit Jahren fährt er fast täglich mit dem Fahrrad seine Runden um Hemmingen, Pattensen und Laatzen. Auf einer seiner Touren hat er gesehen, dass im Unterreich rabiat zu: Die Störche Bensi und Wilki, die nach Wilkenburg benannt ist“, sagt Körber und hofft nun auf ein erneut erfolgreiches Brutjahr der beiden. In den vergangenen beiden Jahren waren im Sommer jeweils zwei Junge ausgeflogen.

Verwaltung: Videoüberwachung des Rathauses abgelehnt

KAMERAÜBERWACHUNG rechtlich nicht erlaubt weil sie auch Mitarbeitende erfassen würde. Auch vier Wochen nach Einbruch ins Rathaus sind der oder die Täter unbekannt.

HEMMINGEN-WESTERFELD. Vier Wochen ist der Einbruch ins Hemminger Rathaus jetzt her. Der oder die Täter sind laut Polizei weiter unbekannt. Das teilte das Kommissariat in Ronnenberg mit, das auch für Hemmingen zuständig ist. Eine Videokamera zur Überwachung wird die Verwaltung nicht installieren. Das erklärte Bürgermeister Jan Dingeldey (CDU) in der jüngsten Ratssitzung auf die Anfrage eines Bürgers nach den zusätzlichen Sicherheitsvorkehrungen. Eine Kameraüberwachung sei rechtlich nicht erlaubt, auch schon, weil sie Mitarbeiter und Mitarbeiterinnen erfassen würde. Dingeldey sagte, es handle sich nun mal um ein öffentliches Gebäude. „Es soll auch weiter ein offenes Rathaus sein.“ Zum Rathaus in Hemmingen-Westerfeld gehören beispielsweise die Stadtbücherei und der Bürgersaal, den unter anderem Vereine und Verbände auch abends nutzen. Die Verwaltung hatte bereits angekündigt, dass sie auf zusätzliche Sicherheitssysteme setzt, nannte dazu aber keine Details.



Einbruch im Rathaus: Der oder die Täter haben sich an mehreren Türen zu schaffen gemacht

Foto: Torsten Lippelt

Nach den Ermittlungen der Polizei hatten es der oder die Täter am Montagabend, 27. Februar, oder in der Nacht zu Dienstag, 28. Februar, offenbar nur auf Geld abgesehen. Ähnliche Einbrüche in anderen öffentlichen Verwaltungsgebäuden in der Umgebung gab es in den vergangenen Wochen nicht. Aus der Bücherei und Abteilun-

gen wie dem Standesamt und dem Bürgerbüro wurden laut Verwaltung insgesamt etwa 1130 Euro gestohlen. Anfangs wurde angenommen, dass sich der oder die Täter im Rathaus versteckt oder den Transponderschlüssel angeeignet haben, da es keine sichtbaren Spuren an Türen und Fenstern außen gab. Mittlerweile steht aber nach

Polizeiangaben fest, dass eine Tür aufgehebelt wurde. Der oder die Täter haben mehr als zehn Räume im Keller, im Erdgeschoss und im Zwischengeschoss durchsucht. Dafür brachen oder hebelten sie weitere Türen aus Holz und Metall auf. Das Werkzeug dazu hatten sie ins Rathaus gebracht und auch wieder mitgenommen. Die bei-

den oberen Etagen, wo auch das Büro des Bürgermeisters untergebracht ist, blieben unversehrt. Den Schaden, den der oder die Unbekannten anrichteten, schätzt die Stadtverwaltung auf 25.000 Euro. Dies sei aber noch nicht die endgültige Summe, denn es lägen noch nicht alle Angebote für neue Türen vor. Zusammen mit dem Austausch von

Schränken könne sich dies bis zu einem halben Jahr hinziehen. Die Gebäudeversicherung komme für den Schaden auf. Wegen des Einbruchs blieb das Rathaus am Dienstag, 28. Februar, geschlossen. Die Veranstaltungen im Bürgersaal, der einen eigenen Zugang vom Rathausplatz hat, konnten wie geplant stattfinden.

Sonntag ist Blumentag 13 - 16 Uhr**

Jetzt ist Pflanzzeit!

Neudorff Pflanz Erde
in 40 L oder 75 L, z.B. 40 L

Unser Top Preis **10.99** (0,27€/kg)

-15%

Stanze Greencard Preis* **9.99** (0,25€/kg)

-23%

UVP **12.99**

Hornveilchenampel XXL
Viola cornuta
Verschiedene Farben

5.-

Stanze Gartencenter GmbH
Karoline-Herschel-Str. 1
30966 Hemmingen (Hannover)

Kontakt:
0511/420380
info@stanze-gartencenter.de
www.stanze-gartencenter.de

Stanze Gartentechnik
Marie-Curie-Straße 10
30966 Hemmingen (Hannover)

Kontakt:
0511/42038850
gartentechnik@stanze-gartencenter.de

Öffnungszeiten:
Mo. - Sa. 09.00 - 19.30 Uhr
So. 13.00 - 16.00 Uhr**

Öffnungszeiten:
Mo. - Fr. 07.00 - 17.00 Uhr***
Sa. 09.00 - 17.00 Uhr

AUSGEZEICHNET 2021/22

KOMPETENZ BERATUNG QUALITÄT

DIREKT AN DER NEUEN 3

Angebote gültig 7 Tage ab Erscheinen oder so lange der Vorrat reicht. Bild-, Produkt- und Farbabweichungen sowie Preisrisiko vorbehalten.
*Der Stanze Greencard Preis ist nur in Verbindung mit der Stanze Greencard gültig. ** Sonn- & Feiertage eingeschränkter Verkauf gemäß NLOffVZG.
***7.00-8.00 Uhr nur gewerbliche Kunden

STIHL MotoMix ECO 5 L
Gebrauchsfertiges Kraftstoffgemisch (1:50) für alle STIHL 2-Takt-Motoren, für optimale Motorschmierung und höchste Sauberkeit, 10 Prozent Anteil an Rohstoffen aus regenerativen Quellen, mindestens 8 Prozent geringerer CO2-Ausstoß im Vergleich zu STIHL MotoMix. Nachhaltig: Der Kanister besteht zu mindestens 50 Prozent aus Recycelat, 5 L, (6,96 €/l)

Neueröffnungs-Angebot

29.99 ~~34.90~~

STIHL Benzin-Heckenscherer HS 45 / 45cm
Leichtes Einsteigermodell für die optimale Gehölzpflege im Hausgarten, hohe Schnittleistung auch in Ecken durch spezielle Messergeometrie, STIHL Antivibrationssystem minimiert auftretende Motorschwingungen

Neueröffnungs-Angebot

299.99 ~~359.-~~

STIHL Rasenlüfter RLE 240
Kompakter Elektro-Rasenlüfter für kleinere Rasenflächen, zum Vertikutieren und Striegeln, Walzen mit wenigen Handgriffen austauschbar, für den geräuscharmen und umweltfreundlichen Einsatz, wendiges Arbeiten dank Leichtlaufrolle

Neueröffnungs-Angebot

199.99 ~~239.-~~

STIHL MotoMix 5 L
Gebrauchsfertiges Kraftstoffgemisch (1:50) für alle STIHL 2-Takt-Motoren, für optimale Motorschmierung und höchste Sauberkeit, enthält kein Ethanol, 5 L, (6,40 €/l)

Neueröffnungs-Angebot

27.99 ~~32.90~~

STIHL Akku-Heckenscherer HSA 26 Set AS 2 + AL 1
Leichte Strauchscherer zum Schneiden von Gras und Sträuchern, inkl. Strauchmesser und Grasmesser, ideal für die Pflege von kleinblättrigen Ziergehölzen und immergrünen Hecken sowie zum Schneiden und Trimmen von Rasenkanten

Neueröffnungs-Angebot

129.99 ~~149.-~~

STIHL Rasenmäher RME 235
Ein kompakter und leichter Rasenmäher mit einer Schnittbreite von 33 cm, der sich ideal für den Einsatz in lärmsensiblen, haushalten Bereichen eignet. Mit nur 13 kg Gesamtgewicht und einer robusten Konstruktion ist er sehr beweglich und leicht zu manövrieren.

Neueröffnungs-Angebot

149.99 ~~174.-~~

Hannoversche Allgemeine & ffn
präsentieren

2. BURGDORF OPEN AIR
MICHAEL PATRICK KELLY
B-O-A-T-S
TOUR 2023



www.burgdorfopenair.de

Sa. 9. Sept. 23
Schützenplatz Burgdorf
Beginn 20.00 Uhr • Einlass ab 18.00 Uhr
Tickets an allen bekannten Vorverkaufsstellen

Veranstalter: sm Stadtmaking burgdorf, BLOCK MUSIK, I♥B Burgdorf Stadtparkasse Burgdorf, E Cramer, Burgdorfer BURGDORF, Hannoversche Volksbank, halsdorfer Ingenieure, vvv Burgdorf

Veranstaltungspartner: vvv Burgdorf

Kinder lernen schwimmen

Der **NEUE-PRESSE-SCHWIMMSOMMER**: Verschiedene Kurse im Angebot. Anmeldung online.

HANNOVER. Die Wartelisten sind lang, der Bedarf riesig. In der Region Hannover fehlt es trotz großer Erfolge im vergangenen Jahr weiter massiv an Schwimmkursen. Nun zündet die Schwimmoffensive die nächste Stufe: Mit dem Neue-Presse-Schwimmsommer sollen in diesen Ferien mindestens 1000 Kinder schwimmen lernen. Und das kostenlos.

Möglich macht das ein starker Zusammenschluss. Gemeinsam mit der Region Hannover, Stadt- und Regionssportbund sowie dem Turn-Klubb zu Hannover (TKH) ist es der NP möglich, dieses Angebot zu gestalten. In den Hallenbädern in Gehrden und Garbsen sollen Kinder und Jugendliche im Wasser ausgebildet werden. Eine Ausbildung, die Leben rettet.

„Die Schwimmoffensive hat im vergangenen Jahr mehr als 2700 Kinder ins Wasser gebracht und bei den Schuleingangsuntersuchungen sank der Grad von Kindern mit mangelnder Schwimmfähigkeit bereits um 6,3 Prozent“, sagt Regionspräsident Steffen Krach (SPD) und kündigt trotzdem an: „Diese kurzfristigen Erfolge reichen noch lange nicht, jedes Kind muss eigentlich schwimmen lernen können!“

Das Angebot stehe und falle mit verfügbaren Wasserflächen: „Umso schöner ist es, dass es uns gelungen ist, das Hallenschwimmbad Planetenring in Garbsen sowie das Delfinbad in Gehrden für den NP-Schwimmsommer anzumieten“, sagt Regionspräsident Steffen Krach.

Die Koordination übernimmt der TKH mit Schwimmoffensivpartner Stadt- und Regionssportbund, der gemeinsam mit dem Regions-



Gestalten den NP-Schwimmsommer: (v. l.) Stadtsportbund-Präsident Benjamin Chatton, NP-Chefredakteur Carsten Bergmann, Anika Brehme, stellvertretende Geschäftsführerin des Stadtsportbundes, Regionspräsident Steffen Krach, TKH-Vorstandschef Hajo Rosenbrock und Garbsens Bürgermeister Claudio Provenzano.
Foto: Christian Behrens

sportbund die Ausbildung von Übungsleitern aktiv nach vorne getragen hat und somit diese gemeinsame Aktion erst möglich macht. „Wir sind völlig überwältigt, dass sich beim genaueren Hinsehen großartige Chancen bieten“, sagt TKH-Vorsitzender Hajo Rosenbrock. „Wir haben gemeinsam eine völlig neue Kraft entwickelt und damit einen großartigen Weg für Hannover und die Region begonnen.“

Anika Brehme, stellvertretende Geschäftsführerin des Stadtsportbundes, verknüpft das Angebot mit einem Aufruf: „Wir brauchen immer noch mehr Übungsleiter und Übungsleiterinnen“, sagt sie, die mit ihrem Team bereits über 160 Engagierte neu ausgebildet hat. Insbesondere Kitas und Schulen

konnte so zu mehr Anfängerkursen verholfen werden.

Und so funktioniert der Neue-Presse-Schwimmsommer: Über den unten stehenden QR-Code oder über das Formular auf www.neuepresse.de/schwimmsommer können Sie Ihr Kind anmelden. Die Daten verarbeitet der Turn Klubb zu Hannover als Koordinierungsstelle. In Garbsen wird der Schwimmsommer spätestens am 1. Juli beginnen und den kompletten Sommer über laufen. In Gehrden geht's am ersten Sommerferientag (6. Juli) los und läuft für vier Wochen.

Kurse werden in verschiedenen Formen angeboten: zweiwöchige Intensivkurse, vier Wochen mit je zwei Einheiten pro Woche sowie acht Wochen mit einer Einheit pro Woche. Die

Kurse werden sowohl morgens als auch nachmittags angeboten. Die offizielle Ausschreibung wird bis zum 1. Mai abgeschlossen sein. Nutzen Sie schon jetzt die Möglichkeit zur Anmeldung. Der TKH wird sich dann mit Ihnen in Verbindung setzen und die Kurse entsprechend Ihrer Möglichkeiten gestalten



Aktionszeitraum bis 18.04.2023 bzw. nur solange der Vorrat reicht. Preise nur gültig mit dieser Werbung und sofortiger Mitnahme.

UNSCHLAGBARE

Preise

- Sonderposten
- Auslaufware
- Restposten

20%

30%

40%

40%
gespart!TOP-
ANGEBOT

Kollektionspreis bei Einzelbestellung * inklusive Fußleiste & Dämmung €/m²

~~15.52~~

Sonderpreis €/m²

8.99

Laminat

Von der Natur der Eiche inspiriert liegt dieser Boden absolut im Trend, Herbsteiche hell (D4950) oder Trend Oak Natur (D3125), Nutzungsklasse 23, 6 mm Stärke, 6 Jahre Garantie. Format: 1.376 x 193 mm.

einließlich Fußleiste & PE-Dämmung

50%
gespart!Synchron-
prägung0,55 mm
Nutzschicht

Kollektionspreis bei Einzelbestellung * inklusive Fußleiste & Dämmung €/m²

~~46.10~~

Sonderpreis €/m²

21.99

Rigid-Vinyl

Rigid-Vinyl der Spitzenklasse, Bug und Epic, mit einer Nutzschicht von 0,55 mm ist dieser wasserfeste Vinylboden sehr strapazierfähig und für jeden Einsatzbereich geeignet. Die spezielle Synchronprägung schafft eine authentische Oberfläche.

einließlich Fußleiste & Dämmung

Laminat DEPOT

www.laminatdepot.de

Öffnungszeiten: Mo-Fr 10 - 19 Uhr · Sa 9 - 18 Uhr

Laminat-Lager Mitte GmbH · Herforder Str. 158 · 33609 Bielefeld



Hannover
am A2 Center · Varrelheide 204

TEST TOP
SERVICE-
QUALITÄT
AUSGABE 3/2021
Konsumentenbefragung
★★★★★ 2021/22
LaminatDEPOT
IN DER KATEGORIE
LIFESTYLE & SHOPPING

Ausgezeichnet:
Heimtex Star 2019

Fachhändler
des Jahres

BTH Heimtex Hamburg
www.raumausstattung.de
Soziales Engagement

**Sonntag ist
Schahtag!**

12-16 Uhr

keine Beratung u. kein Verkauf
außerhalb der gesetzlichen
Ladenöffnungszeiten!

Jetzt 18x - auch in: Bielefeld, Bietighelm, Bochum, Dortmund, Duisburg, Essen, Gelsenkirchen, Hamburg, Hamm, Iserlohn, Lippstadt, Mülheim/Ruhr, Paderborn, Porta Westfalica, Solingen, Velbert und Wuppertal

* Verkaufspreis bei Sonderbestellung nach Produktmuster ohne Palettenlagerware

Mehr Rad fürs Geld %

OSTER AKTION

Wunschrad sofort?
Na klar! Alles da!



**Aktion
EXTRA
Rabatt**

**Cratoni
Kinder-
helme
EXTRA
RABATT
10%**

bis 15. April '23

Nicht kombinierbar
mit anderen Rabatt-
aktionen. Nur im lokalen
Ladengeschäft.



CRATONI
Maxster Pro Radhelm Kinder
• 14 Ventilationsöffnungen
• seitliche Umfangverstellung durch RLS
• Rücklicht • Inmold technology

17% gespart
auf UVP!
UVP 59,95
50,-



Tolles Mountainbike in
vielen Farben und Größen

BULLS
MOUNTAINBIKE RAPTOR DISC
• hochwertig verarbeiteter, eleganter Aluminium-Rahmen
• leicht bedienbare 21 Gang Shimano Rapidfire-Schaltung
• sichere, verschleißarme Scheibenbremsen
• in 8 stylischen Farben und
vielen Größen erhältlich

UVP 679,-
gespart auf UVP 191,-
488,-



XXLITE / NIXE ALLOY 16 1-S KINDERFAHRRAD 16"

- Stabiler und robuster Rahmen
- Felgen- und Rücktrittbremse
- Luftbereifung mit geringem Rollwiderstand
- 1-Gang-Schaltung
- Geeignet ab 4 Jahren

UVP 279,-
gespart auf UVP 57,-
222,-



BOSCH
Performance
65 Nm Drehmoment
400 Wh

**DYNAMICS E-MTB
HARDTAIL
VULCANO**
• kraftvoller Performance
Sportmotor vom
Marktführer Bosch
• hochwertig-elegante
Rahmenkonstruktion
und Top-Verarbeitung
• lauf ruhige All-Terrain
Bereifung für Straße
und Offroad
• 9 Gang Shimano
Shadow-Schaltung
• MonkeyLink Lichtsys-
tem vorinstalliert

UVP 2699,-
gespart auf UVP 607,-
2092,-

DYNAMICS



**TRIUMPH
PEDELEC
E-BIRD PLUS**
• Trekkingbike der E-Oberklasse mit Bosch Technik
• kraftvoll-sanfter Bosch Active Plus-Motor
• einfach abnehmbarer 400Wh Bosch-Akku
• sichere Hydraulik-Scheibenbremsen
• Reifen mit Pannenschutzeinlage

UVP 2699,-
gespart auf UVP 707,-
1992,-

Sportliche
Kettenschaltung



Das smarte System
BOSCH
CX
85 Nm
Drehmoment
750 Wh

**KTM
MACINA TEAM 793**
• Kraft und Ausdauer
in jeder Lage mit dem
neuen Bosch mit dem
neuen Bosch CX Smart-Motor
und 750 Wh-Akku
• typisch KTM: wertige
Verarbeitung und
exzellente Fahreigen-
schaften
• geschmeidig rollende,
grippstarke 29" Schwalbe Nobby Nic
Bereifung
• 10 Gang Shimano
Deore Shadow
Schaltung

UVP 3699,-
gespart auf UVP 477,-
3222,-

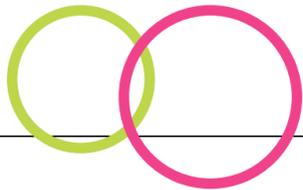
KTM

www.zweirad-stadler.de

HANNOVER Hanomag Gelände

Zweirad-Center Stadler Hannover GmbH

Göttinger Straße 16, 30449 Hannover, Mo - Sa 10:00 - 20:00 Uhr



TIPPS & TRENDS IN LAATZEN

Kodak Lens bietet traumhaft schöne Brillen zu Traumpreisen

AUGENOPTIKFACHGESCHÄFT an den Arkaden bietet seit mehr als elf Jahren modische Brillen zu unschlagbar günstigen Preisen

Wer das Gefühl hat, nicht mehr gut zu sehen, ist hier genau richtig: Das Kodak Lens Team besteht ausschließlich aus Fachpersonal. Die Augenoptikermeister:innen und Augenoptiker:innen kümmern sich mit Leidenschaft zum Beruf ums gute Sehen und Aussehen ihrer Kunden. Sehleistung und Sehstärke werden gründlich computergestützt gemessen. Ebenfalls steht für die passgenaue Zentrierung hochwertiger digitaler Brillengläser eine Videozentrierung bereit.



Bettina Schrage (Mitte) und ihr Team legen Wert auf eine gute Beratung.

Gerade ist die neue Frühjahrskollektion eingetroffen, darunter finden sich Brillen für jeden Geschmack. Die neuen Modelle werden wieder farbiger und sind frisch und frech. Wer Wert auf eine Brille aus nachwachsenden Rohstoffen

legt, wird im Kodak Lens Store ebenfalls fündig. Es gibt umweltfreundlich hergestellte Brillenfassungen aus Holz.

Eye-MAX-AUSSTELLUNG VOM 21. BIS 29. APRIL

Eye-Max-Fans sollten sich den 21. bis 29. April schon einmal vormerken. Dann werden acht Tage lang rund 1000 verschiedene Wechsel-Brillenbügel sowie die aktuellen Brillenfronten präsentiert.

So lässt sich die persönliche Wunschbrille konfigurieren und immer wieder einfach und schnell mit wenigen Handgriffen passend zur Kleidung umgestalten.

superentspiegelter Kunststoffgläser mit gehärteter Oberfläche oder als Sonnenbrille ist bereits ab 44 Euro erhältlich, auch ohne Rezept.

GÜNSTIGE PREISE UND SATTE RABATTE

Neben den ohnehin schon günstigen Preisen bietet das Fachgeschäft zurzeit mehrere Rabattaktionen an. Wer im Kodak Lens Store eine Brille kauft, erhält ein Jahr lang bis zu 50 Prozent Nachlass auf jede weitere Brille.

Sonnenbrillen mit Sehstärke gibt es schon ab 59 Euro, Sonnenbrillen mit Gleitsichtfunktion ab 129 Euro.

DAS FACHGESCHÄFT PRÄSENTIERT SICH IM EINZIGARTIG TRAUMHAFTEN GEWAND

Dafür wurde ein antikes Schlafzimmer aus dem Jahr 1920 für die Brillen Präsentation umgebaut und somit eine angenehme gemütliche Atmosphäre geschaffen, in der es sich ganz entspannt Brillen aussuchen lässt. „Das kommt bei den Kunden sehr gut an“, berichtet Bettina Schrage.

Kodak Lens Store
Pettenkoperstraße 2b
30880 Laatzen-Mitte
Telefon: (05 11) 89 99 16 93
laatz@kodaklens.de
www.kodaklens.de/laatz
Öffnungszeiten:
Mo bis Fr 10 bis 14 Uhr und
15 bis 18 Uhr, Sa 10 bis 13 Uhr

Kodak LENS | LAATZEN

Sonnenbrille mit Sehstärke

ab **59,-€** statt 125,-€

Gleitsicht

ab **129,-€** statt 229,-€

Scharfe Sicht, bei Sonnenlicht.

Inh.: B. Schrage e.Kfr.
Pettenkoperstraße 2b
30880 Laatzen
Tel.: 0511-89991693

Öffnungszeiten:
Mo.-Fr. 10-14 Uhr u. 15-18 Uhr
Sa. 10-13 Uhr
www.kodaklens.de/laatz

Laatz Zentrum
Stadt-Bahn: 1
Buslinien: 340,
341, 346

Kostenlose
Parkplätze
vor dem
Geschäft

Behrens
Ihr Partner für Podologie
Für Ihre Füße –
In Ihrer Nähe

medizinische Fußpflege
Diabetikerbehandlungen
Nagelkorrekturspangen

alle Kassen & privat pflege
auch Hausbesuche

30457 Hannover-Wettbergen
Hangstraße 9
Tel. 0511-27034844
Fax 0511-27034846

30880 Laatzen
Hildesheimer Straße 62
Tel. 0511-869857
Fax 0511-8971532

30880 Laatzen
Parkstraße 1
Tel. 0511-87642084
Fax 0511-87568159

info@podologie-behrens.de • www.podologie-behrens.de

Lebenstrraum
CAFE • RESTAURANT • BAR

Telefon 0511 98242650
Pettenkoperstraße 2a
30880 Laatzen
info@cafe-lebenstrraum.de
Öffnungszeiten
Mo - Do: 08.30 - 22.30 Uhr
Fr & Sa: 08.30 - Open end
Sonn- und Feiertags geschlossen

MARKENBRILLEN ZU OUTLETPREISEN

Wer mit seiner Brille modische Akzente setzen, aber nicht zu tief in die Tasche greifen möchte, findet im Kodak Lens Store an der Pettenkoperstraße 2b eine große Auswahl an schicken Modellen. Dabei bietet das Geschäft an den Laatz-Arkaden Markenbrillen zu unschlagbar günstigen Outletpreisen an. „Unsere Preise wurden seit vielen Jahren nicht erhöht und sind unverändert günstig“, sagt Inhaberin Bettina Schrage. „Das ist kein Aprilscherz!“

Der Kodak Lens Store an den Laatz Arkaden bietet Markenbrillen zu Outletpreisen.



SUZUKI YEAH DAYS

Abbildung zeigt aufpreispflichtige Sonderausstattung.

Am 25.3. von 10 bis 15 Uhr bei uns! Angebote, die perfekt ins Leben passen.

Der Suzuki S-Cross Hybrid: athletisch gebaut und digitaler denn je dank Suzuki Connect App. Genauso attraktiv: den Eintauch Bonus gibt's zusätzlich zum Wert Ihres Gebrauchtwagens! Verpassen Sie nicht die Suzuki Yeah Days – mit vielen weiteren Modellen inklusive Eintauch Bonus!

5.000,00^{EUR}
Eintauch Bonus

Autohaus Langenstrassen GmbH
Senefelderstraße 2 • 30880 Laatzen
Telefon: 0511 983730 • Telefax: 0511 9837332
E-Mail: langenstrassen@suzuki-handel.de
www.suzuki-handel.de/langenstrassen

¹ Eintauch Bonus in Höhe von 5.000,00 Euro brutto; nur bei Inzahlungnahme eines zugelassenen Gebrauchtwagens (alle Fabrikate); das in Zahlung genommene Fahrzeug muss mind. 6 Monate auf Sie zugelassen sein. Gültig bei Barkauf, Finanzierung und Leasing eines Suzuki S-Cross HYBRID; gültig für Kauf-, Finanzierungs- und Leasingverträge innerhalb des Aktionszeitraumes vom 1.1.2023 bis 31.3.2023. Nicht mit anderen Suzuki Aktionen kombinierbar.



Das Picknick ruft. Italienischer Kartoffelsalat mit Artischocken

Variante mit Fenchelsamen und Mozzarella. Zitrone sorgt für den Frischekick

Zutaten für ca. 4 Portionen:

1 Bio-Zitrone
1 TL Fenchelsamen
3 EL Weißweinessig
1 TL Zucker | Salz | Pfeffer
100 ml Olivenöl

160 g Mini-Artischockenherzen (Abtropfgewicht)
16 getrocknete Tomaten in Öl
150 g Mini-Mozzarellakugeln (Abtropfgewicht) |
20 schwarze Oliven
100 g Rucola

15 g Basilikum (frisch)
4 TL Kapern

ZUBEREITUNG:

1. Kartoffeln je nach Größe halbieren oder vierteln und mit

Schale in reichlich Salzwasser bissfest kochen (ca. 10-15 Minuten). Kartoffeln anschließend komplett abkühlen lassen.

2. Die Salatsoße zubereiten: Die Bio-Zitrone heiß waschen, abtrocknen und von der Schale ca. 1 TL abreiben, Saft auspressen. Die Fenchelsamen in einem Mörser grob zerstoßen. Zitronensaft und -abrieb, Fenchelsamen und Weißweinessig mit ca. 1 TL Zucker, Salz und Pfeffer vermengen. Das Olivenöl dazugeben und mit einer Gabel oder einem kleinen Schneebesen verquirlen.

3. Die Artischockenherzen, die getrockneten Tomaten

und die Mini-Mozzarellakugeln über einem Sieb abtropfen lassen (ggf. Flüssigkeit etwas ausdrücken). Die Tomaten in Streifen schneiden. Die Oliven in Scheiben schneiden. Rucola und Basilikum waschen und trockenschütteln. Vom Basilikum die Blätter von den Stielen zupfen.

4. In einer großen Schüssel Kartoffeln, Artischockenherzen, getrocknete Tomaten, Oliven, Mini-Mozzarellakugeln, Kapern und Salatsoße vermengen und ca. 20 Minuten ziehen lassen.

5. Vor dem Servieren Rucola und Basilikumblätter untermengen.

Tipp: Wer keine Mini-Artischockenherzen bekommt, nutzt normale Artischockenherzen und halbiert oder viertelt diese.

Reimann GmbH

GAS- HEIZUNG & SANITÄRINSTALLATION

- Sanitärinstallation
- Heizungsbau
- Gasthermen

- Wartung und Reparatur
- Wartung und Reparatur
- Gas Innenrohr Sanierung
- Fliesen-Mosaikarbeiten

An der Nicolikirche 5 • 30880 Laatzen
Fon 05102-915862 • Fax 05102-915863
www.reimann-sanitaer.de



Bekannt für guten und zuverlässigen Service...

Ausführung von:

- Spachtelarbeiten
- Fußbodenverlegung
- Alle Malerarbeiten
- Edeltapeten

inkl. aller Vorarbeiten

Tel.: 05102 / 89 06 69

Andreas Witte

MALERBETRIEB
Mobil: 0172 / 81 70 546
Auf der Maine 2 • Ingeln-Oesselse

Sonnen Brillen Gläser

EXPRESS-SERVICE FÜR GLÄSER

In kurzer Zeit arbeiten wir neue Gläser in Ihre alte Brillenfassung ein in unserer Werkstatt vor Ort.



ENTSCHEIDUNGSHILFE VOR KAUF

Treffen Sie bei uns Ihre Vor-Auswahl für von Ihnen favorisierte Fassungen. Nehmen Sie bis zu 6 Fassungen mit – und entscheiden sich ganz bequem zu Hause. Um Terminabsprache wird gebeten.

döring
der brillenmacher

Inh.: Oliver Kaisler
Albert-Schweitzer-Str. 1 | 30880 Laatzen
Telefon: 0511 / 82 22 08
www.derbrillenmacher-laatz.de

BORCHERS

Fachbetrieb seit 1901 **SANITÄR • HEIZUNG • SOLAR • BÄDER**

Telefon 051 02 / 22 72

Ritterstraße 14 • 30880 Laatzen - Gleidingen

Das neue Jahr ist voller guter Vorsätze: **Fitnessstudio, Yogakurs, Laufgruppe, Ernährungsumstellung, ... Doch wie sieht es in der Seele aus?**

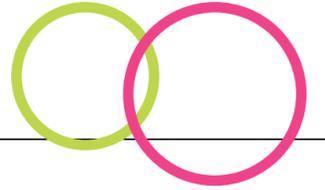
Warum nicht dieses Jahr in die mentale Gesundheit investieren?

Erlebe dein soziales Miteinander auf dem Systembrett oder finde Antworten auf bisher nicht gestellte Fragen. Entsorge Seelenmüll und bring dich ins Gleichgewicht.

In der Systemischen Therapie mit Jasmin Meyer in der Praxis Lebenswandel.

Jasmin Meyer • Lebenswandel
Praxis für Osteopathie und Energiemedizin
info@dein-lebenswandel.com • 05102/1500

TIPPS & TRENDS IN LAATZEN



Das Gebrauchtwagencenter in Rethen ist ein Kundenmagnet.



Moritz Honda steht für jahrzehntelange Qualität.
Foto: Andrea Jansen

E-Mobilität und Know-how stehen beim Autohaus Moritz im Fokus

Neufahrzeuge Hyundai und Honda und Gebrauchtwagencenter mit riesiger Auswahl

Die E-Mobilität wird die nächsten Jahre prägen. Dafür sind wir bestens aufgestellt, denn unsere Marken Honda und Hyundai bieten eine große Fahrzeugpalette mit modernsten Antriebstechnologien an, darunter sogar Wasserstoffmodelle. Traditionelle Verbrenner mit qualitativ hochwertigen und sparsamen Motoren stehen bei unseren Kunden im Fokus“, sagt Thomas Moritz, Inhaber der gleichnamigen Autohäuser in Laatzen und Springe.

Er betont, wie richtig die Entscheidung war, 2020 zusätzlich zu den Stammkunden im Neuwagensegment ein großes Gebrauchtwagencenter in Rethen zu eröffnen.

Das Autohaus Moritz bietet alle verfügbaren Antriebe wie Hybrid-, Plug-in-Hybrid und sogar Wasserstoff an. Alle Antriebsvarianten stehen auch für eine Probefahrt zur Verfügung. Thomas Moritz: „Relativ sicher bin ich, dass Wasserstofffahrzeuge zukünftig eine größere Rolle spielen werden.“ Stolz ist



Wir sind und bleiben ein moderner, innovativer Familienbetrieb – Erleben Sie Service – wir sind Ihr Ansprechpartner für moderne Mobilität.

Thomas Moritz, Geschäftsführer

der Inhaber auch darauf, dass seine Betriebe über das Know-how, die nötige technische Ausstattung und die speziell dafür ausgebildeten Mitarbeiter verfügen.

HONDA UND HYUNDAI – WELTWEIT BELIEBT

Bei der Marke Honda steht nach wie vor der Verkaufsmagnet Honda „Jazz Hybrid“ im Fokus, bei Hyundai sind es vorwiegend die kleineren SUVs mit E-Antrieb, die begeistern. Der „Jazz“ gilt weltweit als „der“ Kleinwagen

mit Bestnoten, und die SUVs sind es, die selbst den „großen“ deutschen Autofahrern in diesem Segment eine starke Konkurrenz sind.

Weiterhin gibt es eine umfangreiche Modellauswahl an Fahrzeugen in den unterschiedlichsten Größen und Motorisierungen: Kleinwagen, Limousinen, Geländefahrzeuge und Mehrsitzer-Kleinbusse.

Für Zweiradliebhaber stehen Honda-Motorroller und Leichtkraftmäder der beliebten 125er-Modelle bereit. Neu ist ab sofort das Honda-Rollerangebot bis zu

bis 750 Kubikzentimeter. Die Verkaufsabteilung des Autohauses wird durch die integrierte Fachwerkstatt sowie das Karosserie- und Lackierzentrum perfekt ergänzt. Thomas Moritz: „Wir sind und bleiben ein moderner, innovativer Familienbetrieb – Erleben Sie Service – wir sind Ihr Ansprechpartner für moderne Mobilität.“

SPRINGE EIN WEITERER STANDORT

Seit rund 20 Jahren gehört die Filiale in Springe zum Autohaus. Dort steht die Marke Honda exklusiv im Fokus. Moritz ist zudem seit vielen Jahren ein überaus beliebter Ausbildungsbetrieb.

Bei Interesse können Bewerbungen für die Bereiche KFZ-Mechatronik sowie die kaufmännischen Berufe jederzeit online direkt an die Geschäftsführung gesendet werden. Insgesamt sind rund 50 Mitarbeitende in dem Unternehmen tätig.

Autohaus Moritz GmbH
Honda & Hyundai
Bernd-Rosemeyer-Straße 2/3
30880 Laatzen
Telefon: (0 51 02) 9 38 80
info@autohaus-moritz.de
www.autohaus-moritz.de

Autohaus Moritz GmbH
Honda
Philipp-Reis-Straße 34
31832 Springe

Gebrauchtwagen-Zentrum
Petermax-Müller-Straße 2
30880 Laatzen

Öffnungszeiten:
Kundendienst/
Ersatzteile/
Werkstatt:
Montags bis freitags
von 7 bis 18 Uhr;
Sonnabends
von 8.30 bis 12.30 Uhr
Verkauf:
Montags bis freitags
von 8.30 bis 18.30 Uhr;
Sonnabends von
8.30 bis 14 Uhr

HONDA
Der Honda
HR-V
e:HEV
Hybrid-Technologie in ihrer schönsten Form.

Unser HR-V Leasingangebot*

299 € mtl. | Anzahlung **2.966 €**

* Ein Leasingangebot der Honda Bank GmbH, Hanauer Landstr. 222-226, 60314 Frankfurt/Main für einen HR-V e:HEV Elegance. Fahrzeugpreis: 32.600,00 €, Gesamtkreditbetrag (Leasingbetrag): 29.634,00 €, Leasingsonderzahlung: 2.966,00 €, Laufzeit: 48 Monate, Gesamtfahrleistung: 40.000 km, Effektiver Jahreszins: 4,99 %, Sollzins, p.a. gebunden für die gesamte Laufzeit 4,88 %, Gesamtbetrag: 29.634,73 €, Monatliche Leasingrate: 299,00 €. Angebot gültig bis 30.04.2023.

Kraftstoffverbrauch HR-V e:HEV Elegance in l/100 km (nach NEFZ): innerorts 3,1; außerorts 4,8; kombiniert 4,2. CO₂-Emission in g/km: 96. Abbildung zeigt Sonderausstattung.

Alles rund um die Autowäsche

Wo ist das Putzen überhaupt erlaubt?

Mit den ersten Sonnenstrahlen steht bei vielen Autofahrern auch die eingehende Pflege des eigenen Fahrzeugs auf dem Programm. Der Auto Club Europa (ACE) klärt auf, welche Bestimmungen in Bezug auf die Autowäsche unbedingt beachtet werden sollten.

Strenge Auflagen und Bußgelder sollen Umwelt schützen: Autos dürfen in einigen Regionen nur unter strengen Auflagen im eigenen Garten von Hand gewaschen werden, da schnell umweltschädliche Stoffe wie Öl oder Benzin ins Grundwasser gelangen könnten. Ob und unter welchen Voraussetzungen das Auto zu Hause auf dem eigenen Grundstück gewaschen werden darf, ist von Region zu Region unterschiedlich. Was erlaubt ist, muss der örtlichen Satzung entnommen werden.

Ausgiebige Fahrzeugpflege nur in Waschanlagen: Auf Privatgrundstücken ist eine Motorwäsche, das Waschen mit chemischen Reinigungsmitteln und technischen Hilfsmitteln wie Dampfstrahlern sowie die Wäsche innerhalb von Wasser-schutzgebieten generell verboten. Lediglich Staubsaugen, feine Politur auftragen und mit Wasser

die Scheiben reinigen, ist im eigenen Garten erlaubt. Da das Waschen auf der Straße in der Regel als genehmigungspflichtige Sondernutzung angesehen wird und zudem gemäß der Straßen-

verkehrsordnung (StVO) das Beschnutzen der Straße verboten ist, ist das Waschen auf der Straße praktisch kaum möglich. Wer sein Auto ausgiebig waschen möchte, muss einen dafür vorge-



Für die Autowäsche gelten bestimmte Auflagen.

Foto: Pexels/Karolina Grabowska

sehen Waschplatz aufsuchen. Geeignet sind dafür Waschanlagen mit und ohne Selbstbedienung. Der ACE empfiehlt, das Fahrzeug nur in Waschanlagen zu waschen. Bei jeder Autowäsche

besteht die Gefahr, dass sich umweltschädliche Stoffe wie Öl und Benzin vom Auto lösen. Auch für diejenigen, die ihr Auto lieber per Hand waschen, gibt es entsprechende Waschanlagen.

LAATZEN
myDent
Implantologie | Zahnheilkunde | Kieferorthopädie

myDent-IMPLANT
Implantologie
individuelle, unverbindliche Implantatberatung

myDent KIDS
regelmäßige Kindersprechstunden

myDent-KFO
Kieferorthopädie für Kinder & Jugendliche

Dr. Hanes-J. Perić, M.Sc., M.Sc.
Master of Science in Oral Implantology
Master of Science in Oral Implantology and Periodontology

Dr. Kim Kublack
zertif. Tätigkeitsbereich
Implantologie DGGI

Dr. ZÄ Matiar Boneh, M.Sc.
Master of Science Kieferorthopädie
Mitglied der DGKFO

Dr. ZÄ Lisa Witte
angest. ZÄ WZ myDent Laatzen

Pettenkoferstr. 2A - 30880 Laatzen
☎ 0511 - 897 67 90
www.myDent-Laatzen.de

Photovoltaik-Anlagen im Komplettpaket.
Module - Speicher - Cloud - Wallbox - App

- Unabhängiger von steigenden Stromkosten
- Zukunftssichere Investition
- Nachhaltig
- Wertsteigernd für Ihre Immobilie

Sie haben Interesse?
Lassen Sie uns gemeinsam herausfinden, ob eine Photovoltaik-Anlage im Komplettpaket für Sie sinnvoll und wirtschaftlich ist.

Dennis Drude
Photovoltaikberater
Laatzen/Gleidingen
Mobil: 0151 51 45 55 65
d.drude@energieversum.de

Autohaus Moritz GmbH
30880 Laatzen
Bernd-Rosemeyer-Straße 2
Telefon 05102 | 93880

31832 Springe
Philipp-Reis-Str. 34
Telefon 05041 | 77660

AUTOHAUS
Moritz
Erleben Sie Service!

www.autohaus-moritz.de
Kreditvermittler der Honda Bank GmbH.

BAUMANN AUTOMOBILE
Der Franzosen-Flüsterer

Citroën Vertragswerkstatt
Service für alle Fabrikate nach Herstellervorgaben

CITROËN

Für Sie – unser neues Leistungsangebot:

Wir reparieren und warten jetzt garantierter Fahrzeuge von Volkswagen · Audi · SKODA · SEAT · Volkswagen Nutzfahrzeuge

Alle Herstellerinformationen | Vollständige Herstellerdiagnose

- ✓ Tagesaktuelle Wartungspläne
- ✓ Kompletter Wartungsumfang
- ✓ Reparaturanweisungen
- ✓ Fachgerechte Reparaturen
- ✓ Feldmaßnahmen
- ✓ Rückrufaktionen
- ✓ Offboard-Diagnose
- ✓ Geführte Fehlersuche
- ✓ Software-Updates
- ✓ Schlüsselanpassungen
- ✓ Freischaltung von Wegfahrsperrern
- ✓ AHK- und Zubehör-Programmierung

= garantierter & werterhaltend

Telefon (0 51 02) 93 66-0 · www.baumann-automobile.de
Lüneburger Straße 12 · 30880 Laatzen / Gewerbegebiet Rethen/Nord



Der neu gewählte Vorstand der Landjugend Pattensen.

Foto: Privat

Lennard Lampe ist neuer Landjugend-Geschäftsführer

Volles Jahr: Gruppe organisiert unter anderem Tanz in den Mai in Oerie

PATTENSEN. Mal war es ein Insektenhotel, mal der Markierungsstreifen eines Radweges oder eine Schutzhütte in Oerie: Alle vier Jahre richtet die Niedersächsische Landjugend landesweit die sogenannte 72-Stunden-Aktion aus. Innerhalb dieser 72-Stunden-Aktion, die vom 11. bis 14. Mai stattfinden soll, hoffen die jeweiligen Landjugendgruppen individuelle gemeinnützige Aufgaben, die ihrem Dorf und ihrer Dorfgemeinschaft zugute kommen. Auch die Pattenser haben sich wieder dazu angemeldet. Was genau ihre Aufgabe sein wird, steht allerdings noch nicht fest. „Wir sind gespannt, was wir diesmal bauen werden, denn es handelt sich immer um handwerkliche Dinge“, sagt Simon Borgmann vom Vorstand der Pattenser Landjugend, der jüngst neu gewählt worden ist. Zum neuen Vorstand gehören neben Simon Borgmann nun Zoe Lütke, Luis Riechert, Sören

Krümmel und Carl Vesting. Lennard Lampe ist neuer Geschäftsführer, David Göllner ist zurückgetreten. Der Beirat setzt sich aus Rudolf Fricke, David Göllner, Benedikt Mensing und Finja Rinke zusammen. Für die diesjährige 72-Stunden-Aktion, die vom 11. bis 14. Mai stattfinden soll, hofft der Vorstand auf etwa 30 Helferinnen und Helfer aus der rund 80 Mitglieder starken Calenberger Gruppe. Zuvor steht aber erstmal die Feier zum Tanz in den Mai auf dem Programm. Die wollen die jungen Pattenserinnen und Pattenser auch in diesem Jahr im Ortsteil Oerie auf die Beine stellen. „Die Werbung dafür hängt bereits“, teilt Simon Borgmann mit. Ab dem 22. April wollen die Jugendlichen langsam mit dem Aufbau beginnen. Am 30. April soll auf dem Gehöft an der Adresse Zum Walde 8 bei reichlich Musik wieder ausgelassene Stimmung aufkommen. Auch für sich selbst wollen sie etwas tun. Für die Sommermonate haben sich die Landjugendmitglieder zum Ziel gesetzt, ihren Landjugendgarten auf Vordermann zu bringen. Das Grundstück in Hüpede am Ortsausgang Richtung Bennigsen haben die Jugendlichen vor zwei Jahren gepachtet. Nun soll es mit einem Container ausgestattet werden. „Dafür braucht es nämlich keine Baugenehmigung“, erklärt Simon Borgmann. Am Container soll später eine gemütliche Grillmöglichkeit entstehen. „Das Dach soll außerdem mit einer Solaranlage ausgestattet werden.“ Weitere Informationen zur Landjugend Pattensen gibt es auf dem Instagram-Account landjugend.calenberger.land oder auf der Internetseite

www.landjugend-pattensen.de.

Hemmingen: FC-Bayern-Campus-Training mit Auge

WELTMEISTER KLAUS AUGENTHALER bei der Fußballschule beim SC Hemmingen-Westerfeld

HEMMINGEN. Der FC Bayern München ist zu Gast in Hemmingen. Zwar spielen nicht die Fußball-Profis aus München gegen die Bezirksliga-Kicker des SC Hemmingen-Westerfeld – aber geschenkt, aus mehreren Gründen handelt es sich um eine Besonderheit. Die Fußballschule der Münchner, das FC-Bayern-Campus-Training, ist zu Besuch auf der Anlage Hohe Bünte. Und mittendrin im Trainerteam ist mit Klaus Augenthaler der prominenteste Kopf. Einige Kinder, deren Eltern oder auch die SC-Verantwortlichen machen Fotos mit dem Weltmeister von 1990. „Das ist doch schön, wenn man angesprochen und noch erkannt wird“, sagt Augenthaler und lacht.



Angeschlagen: Klaus Augenthaler zu Gast beim SC Hemmingen-Westerfeld.

Foto: Stephan Hartung

Ansonsten ist ihm nicht zum Lachen zumute. Der 65-Jährige sollte für zwei Tage als Trainer am Camp des FC Bayern in Hemmingen teilnehmen, am Sonntag wurde er von den Organisatoren um SC-Fußballchef Sven Othersen in Hannover am Hauptbahnhof abgeholt. Am Montag setzte er ihn aber ein Magen-Darm-Virus außer Gefecht, am Dienstag ließ er sich noch für eine halbe Stunde auf der Anlage blicken und begrüßte die Teilnehmer – ehe er sich schon wieder verabschiedete. Ein bisschen Zeit für einen Plausch blieb dennoch. Der frühere Libero lobte die Anlage beim SC Hemmingen-Westerfeld. Da sei er von seiner letzten Station – Augenthaler trainierte bis 2017 den SV Donaustauf – anderes gewohnt: „Und die haben Landesliga gespielt. Da-

gegen ist das hier ein Teppich zum Fußballspielen.“ Augenthaler spricht langsam und wirkt geschwächt – die vorherige Nacht war offenbar kurz. Dennoch: Wenn man einen Experten vor Ort hat, muss man mit ihm natürlich auch über die aktuellen Entwicklungen bei Bayern München sprechen. „Thomas Tuchel wird ihnen einen Schub geben und sie heiß machen für das Spitzenspiel am Wochenende gegen Borussia Dortmund“, sagt der siebenfache deutsche Meister. Apropos deutsche Meisterschaft: „Es freut mich sehr, dass die Bundesliga wieder spannend ist. Zuletzt waren es noch vier Teams,

jetzt sind es immerhin noch zwei, die um den Titel mitspielen.“ Klaus Augenthaler war in der noch bis Freitag andauernden Campwoche nicht die einzige namhafte Person. Das Torwarttraining leitet der ehemalige Bayern-Ersatzkeeper Bernd Dreher. Ebenfalls zum Team der Trainer gehört Fabio Rummenigge, der Sohn von Michael und Neffe von Karl-Heinz Rummenigge ist der Campleiter. „Ich habe mir einige Vereine in den einzelnen Bundesländern angeschaut – und bin dann auf den SC Hemmingen-Westerfeld gestoßen. Sie haben viele Nachwuchsteams, eine schöne Anlage und Erfahrung

bei großen Jugendveranstaltungen“, sagt Rummenigge und betont, dass es sich in Hemmingen um die bundesweit erste Veranstaltung vom FC-Bayern-Campus-Training handelt: „Das wollen wir ausbauen, machen nach Ostern in Brandenburg weiter, an Pfingsten in München.“ Auch für den SC ist die Premiere eine Besonderheit. „Wir freuen uns über diese Partnerschaft, die auf drei Jahre angelegt ist“, sagt Othersen. Im Sommer 2024 sowie in den Herbstferien 2025 ist der FC Bayern wieder zu Gast in Hemmingen – wieder mit dem Campus-Training. Und vielleicht dann mit einem fitten Klaus Augenthaler.

Tierische Sparangebote aus unserer Werbung

BIS ZU 30% SPAREN

Gültig vom 3. - 8. April

BIS 20% RABATT + **5% Friends**

Gourmet Gold
Nassnahrung. Verschiedene Sorten. 85 g-Dose (1 kg = 4,59)

je 0.39
-29%
je 0.37*
5% Friends

Felix
Nassnahrung. Verschiedene Sorten. 400 g-Dose (1 kg = 2,13)

je 0.85
-14%
je 0.80*
5% Friends

REAL NATURE WILDERNESS
Trockennahrung. Verschiedene Sorten. 2,5 kg-Sack (1 kg = 8,80)

je 21.99
-4€
je 20.89*
5% Friends

Perfect Fit
Trockennahrung. Verschiedene Sorten. 650 g-/750 g-Beutel
z.B. Indoor 1+, Huhn, 750 g: 2,49 statt 3,49 (1 kg = 3,32); Natural Vitality, Huhn & Truthahn, 650 g: 2,79 statt 3,79 (1 kg = 4,29)

ab 2.49
-1€
ab 2.36*
5% Friends

Cesar
Nassnahrung. Verschiedene Sorten. 150 g-Schale (1 kg = 3,93)

je 0.59
-30%
je 0.56*
5% Friends

Frolic
Trockennahrung. Verschiedene Sorten. 1 kg-/1,5 kg-Beutel
z.B. Mini Rind, 1 kg: 2,49 statt 3,59

ab 2.49
-30%
ab 2.36*
5% Friends

REAL NATURE WILDERNESS
Nassnahrung. Verschiedene Sorten. 400 g-Dose
z.B. Adult Pure Beef Rind: 2,69 statt 3,19 (1 kg = 6,73)

ab 2.69
-15%
ab 2.55*
5% Friends

Happy Dog Sensible
Trockennahrung. Verschiedene Sorten. 10 kg-/12,5 kg-Sack
z.B. Montana Pferd, 10 kg: 49,99 statt 57,39 (1 kg = 5,00)

ab 49.99
-12%
ab 47.49*
5% Friends

Purina Dentalife
Zahnpflegesnacks. Verschiedene Sorten und Größen
z.B. Dura Plus Medium, 197 g-Beutel: 2,95 statt 3,29 (1 kg = 14,97)

ab 2.95
-10%
ab 2.80*
5% Friends

Animonda Gran Carno
Nassnahrung. Verschiedene Sorten. 400 g-Dose (1 kg = 3,23)

je 1.29
-7%
je 1.22*
5% Friends

Unseren **Fressnapf Prospekt** kostenlos auf **WhatsApp** abonnieren

5% BEI JEDEM EINKAUF*

Friends Rabatt auf alle Preise*

Jetzt App downloaden und 5% Rabatt sichern

fressnapf.de/friends

Entdecke noch mehr **Angebote** in unserem **aktuellen Prospekt**

FRESSNAPF

* Die Anzeige und der Fressnapf Friends Rabatt sind Angebote der Fressnapf Tiernahrungs GmbH, Westpreußenstraße 32-38, 47809 Krefeld, für die Fressnapf Märkte der mit ihr verbundenen Unternehmen, für den Fressnapf Online Shop sowie für die von selbstständigen Fressnapf Partnern betriebenen Fressnapf Märkte, soweit sie an den Angeboten oder am Fressnapf Friends Rabatt teilnehmen. Soweit sie nicht an den Angeboten oder am Fressnapf Friends Rabatt teilnehmen, handelt es sich bei den angegebenen Preisen nur um unverbindliche Preisempfehlungen. Die Teilnahme der selbstständigen Fressnapf Partner am Fressnapf Friends Rabatt kann bei ihnen erfragt werden. Namen, Anschriften und sonstige Kontaktdaten aller Fressnapf Märkte sowie weitere Hinweise zur Fressnapf Tiernahrungs GmbH finden sich unter fressnapf.de/marktfinder oder unter 02151 411 57 60 (Mo-Sa 9-20 Uhr). Der Fressnapf Friends Rabatt gilt nur in Verbindung mit einem Kundenkonto in der Fressnapf App bis zum 31.12.2023. Ausgenommen vom Fressnapf Friends Rabatt sind Tiere, Bücher, Zeitschriften, Geschenkgutscheine, Versandkosten, Pfand, Tabak, Reisen, Training, Miau- und Wauwau, Leistungen von Versicherungspartnern und Aktiv-Tierarztpraxen, Produkte und Dienstleistungen, bei denen ein Teil des Preises gespendet wird, sowie neue Produkte und Dienstleistungen, die bei ihrer Einführung ausdrücklich ausgenommen werden und unter fressnapf.de/friends/ausnahmen eingesehen werden können. Er ist nicht kombinierbar mit individuellen Rabatten (z.B. Coupons). Der Fressnapf Friends Rabatt ist kombinierbar mit allgemeinen Preisreduzierungen. Der Rabatt kann nicht auszuschützt oder nachträglich gewährt werden. Weitere Informationen zu Teilnahmebedingungen auf fressnapf.de/friends. Aktionszeitraum der Angebote vom 03.-08.04.2023. Manche Artikel stehen nur in begrenzter Anzahl zur Verfügung und können bereits am ersten Angebotstag vergriffen sein. Abgabe nur in haushaltsüblichen Mengen.

TOP-IN

Spielzeugmarkt mit Bastelshop

<p>71238 Reitstall 49,99 33,99</p>	<p>71250 24-Stunden-Hofladen 29,99 19,99</p>	<p>71237 Pferdetransporter 49,99 32,99</p>	<p>10986 Zuhause auf Rädern 19,99 13,99</p>	<p>10996 Lightning Mc Queen 34,99 24,99</p>	<p>41728 Restaurant 29,99 19,99</p>
<p>71239 Picknickausflug 29,99 19,99</p>	<p>71249 Traktor mit Anhänger 34,99 22,99</p>	<p>71143 Paddeltour 19,99 15,99</p>	<p>31133 Weißer Hase 19,99 14,99</p>	<p>31136 Exotischer Papagei 24,99 17,99</p>	<p>31138 Strandcampingbus 49,99 35,99</p>
<p>71202 Rettungswagen 59,99 39,99</p>	<p>71203 Rettungshelikopter 49,99 32,99</p>	<p>71210 Turnierplatz 39,99 26,99</p>	<p>60387 Offroad Abenteuer 29,99 20,99</p>	<p>71783 Kais Mech-Bike EVO 44,99 30,99</p>	<p>75347 TIE Bomber 64,99 46,99</p>

Jetzt 5-EURO-Gutschein ab einem Einkauf von 30,- €
Sichern unter www.topin-toys.de **Gutschein-Code OSTERN**

<p>9622 Profi Mikroskop 9,99</p>	<p>9859 Klappbares Schnitzmesser 12,99</p>	<p>9698 Lupe mit Licht 6,99</p>	<p>9853 3 in 1 LED-Laterne + Laterne 8,99</p>	<p>11097 Fußballtor 213 x 152 cm 39,99</p>	<p>30153 Inliner 29-33 33-37 37-41 49,99</p>
<p>620844 Cyborg Hand 23,99</p>	<p>620950 Gecko Run Starter Set 19,99</p>	<p>20 Stück Straßenmalkreide 2,99</p>	<p>60387 Eimer garnitur Spidey 4,99</p>	<p>60100 Nestschaukel Ø 90 44,99</p>	<p>12553 Skateboard Torrance ABEC5 29,99</p>
<p>630607 Digitaler Tresor 17,99</p>	<p>682590 Cascadia 22,99</p>	<p>80-422504 Surprise 10,99</p>	<p>80-542249 Rocket Set M100 25,99</p>	<p>80-532504 KidiLove 15,99</p>	<p>80-552854 My first Kidi Watch 39,99</p>
<p>658106 Fruchtgummi-Labor 9,99</p>	<p>654108 Flummi Power 9,99</p>	<p>830024 Fahrrad 14,99</p>	<p>830055 Fahrradhelm 6,99</p>	<p>830048 Fahrradsitz 8,99</p>	<p>830031 Fahrrad Outfit 12,99</p>

Bunsenstr. 10 · 30890 Barsinghausen · Gewerbegebiet Brunslohe
Tel. 05105/64633 · Unser aktuelles Prospekt und weitere Super-Angebote unter www.topin-toys.de
Öffnungszeiten: Mo. - Fr. 9.00 - 19.00 Uhr, Sa. 9.00 - 16.00 Uhr

TOP 1 TOYS DIE NUMMER EINS IN SPIELWAREN
WIR FREUEN UNS AUF IHREN BESUCH UND SEHEN UNS IM TOP-IN

WEIHNACHTSWERKSTATT

DAS SIND DIE GEWINNER DES GEWINNSPIELS VON HAZ UND NP



Glückliche Gewinner: Andrea Krimling (sitzend, von links), Elea Pahls und Uwe Schneider mit Verkaufsleiter Patrick Bludau (hinten).



Glückliche Gewinner: Verkaufsleiter Patrick Bludau (links) überreicht Laura Eicke und Thomas Legge ihre Preise.

Gewinner Textilien



1. Platz: Laura Eicke (Hemmingen) 23,1 Prozent



2. Platz: Christiane Neuber-Neiweiser (Hannover) 15,8



3. Platz: Ursula Mülleck (Hannover) 10,2

Die Leser zeigen jede Menge Kreativität

In vier Kategorien wurden mehrere Hundert Kunstwerke eingereicht / Thomas Legge gewinnt Flusskreuzfahrt

Ein bisschen fasziniert war Thomas Legge schon. Wie viele Menschen aus der Region Hannover für die „Weihnachtswerkstatt“, das große Mitmach- und Gewinnspiel der Hanoverschen Allgemeinen Zeitung und der Neuen Presse, ihre künstlerischen Talente gezeigt hatten, beeindruckte den 62-Jährigen sehr. „Ich selber habe zwei linke Hände, daher finde ich es toll, wenn die Leute künstlerisch so etwas hinbekommen“, sagte er.

Tatsächlich hatten sich in der Vorweihnachtszeit sehr viele Menschen daran gemacht, ihre Kunstwerke für die Rubriken Textilien, Basteleien und Bilder sowie eine gesonderte Kinderwertung zu erstellen. Mehrere Hundert Einsendungen haben uns erreicht – und sogar mehrere Tausend Leserinnen und



„Bisher habe ich bei Kreuzworträtseln ein- oder zweimal einen Buchpreis und einmal auch 50 Euro gewonnen, aber so etwas Tolles noch nie.“

Thomas Legge,
Gewinner der Flusskreuzfahrt

Leser der beiden Tageszeitungen sowie der Wochenblätter der Madsack Mediengruppe in der Region Hannover haben anschließend für ihre Lieblingskunstwerke abgestimmt. Unter ihnen war auch Legge, der danach das Glück hatte, unter allen Teilnehmern als Gewinner einer Flusskreuzfahrt ausgelost

zu werden. Den Preis konnte er jetzt gemeinsam mit den Siegern der vier Kategorien im Haupthaus der Madsack Mediengruppe in Hannover entgegennehmen.

Für den Vertriebsmitarbeiter in der Kfz-Branche ging mit dem Gewinn ein kleiner Traum in Erfüllung. „Ich habe

schon lange mit dem Gedanken gespielt, mal eine Flusskreuzfahrt zu machen“, sagte er – und konnte sein Glück kaum fassen. „Bisher habe ich bei Kreuzworträtseln ein- oder zweimal einen Buchpreis und einmal auch 50 Euro gewonnen, aber so etwas Tolles noch nie.“ Immerhin geht es für Legge und eine Begleitperson bei der Reise im Wert von 3000 Euro, die unser Partner Nicko Cruises zur Verfügung gestellt hat, unter dem Motto „Moderne trifft Romantik“ acht Tage lang auf Main, Rhein und Mosel bis nach Straßburg und Cochem.

Tannenbäume begeistern

Zu den Kunstwerken, für die Legge Anfang dieses Jahres bei der großen

Abstimmung seine Stimme abgegeben hatte, gehörten auch die Tannenbäume der 17-jährigen Laura Eicke. „Die haben mir auf Anhieb richtig gut gefallen“, sagte der Gewinner, der seinen Preis wie Eicke (1. Platz Textilien), Andrea Krimling (1. Preis Basteleien), Uwe Schneider (1. Preis Bilder) und Elea Pahls (1. Preis Kinderwertung) aus den Händen Patrick Bludaus, dem neuen Verkaufsleiter der Madsack Medien Hannover, entgegennehmen konnte. Die Gewinner der 2. und 3. Plätze erhalten ihre Gewinne auf dem Postweg. Und im kommenden Winter, da ist Thomas Legge ganz sicher, wird er wieder mitmachen, wenn es darum geht, die schönsten Kunstwerke der „Weihnachtswerkstatt“ zu wählen.

Gewinner Kinderwertung



1. Platz: Elea Pahls (Uetze) 14,7 Prozent



2. Platz: Emily Gundelach (Hannover) 8,6



3. Platz: Ida Weyhe (Hannover) 6,9

Wir bedanken uns bei allen Künstlern, die bei der Weihnachtswerkstatt dabei waren, und freuen uns auf die dritte Auflage im Winter.



Ein ganzer Wald für die Tiere

Die Planungen laufen schon auf Hochtouren. Welche Freundinnen und Freunde zu dem ganz besonderen Zoo-Besuch mitkommen dürfen, den Elea Pahls in der Kinderwertung gewonnen hat, das hat die Siebenjährige schon genau festgelegt. Und natürlich auch, dass ihr Zwillingbruder Jannes mit dabei sein wird, wenn es im Zoo einen Tag lang darum gehen wird, bedrohte Tierarten und ihre „Superkräfte“ zu entdecken. Da passt es prima, dass ihre prämierten Kunstwerke den Titel „Weihnachtsbäume für die Tiere im Wald“ trugen. Gemeinsam mit Oma und Opa hatte Elea die Materialien selbst im Wald in Uetze gesammelt und daraus die bunten Tannenbäume gebastelt. Zunächst schmückten sie als Adventsgesteck den Weihnachtstisch bei Oma, später wurden sie noch in der ganzen Familie verschenkt. Und zudem gewann Elea, deren Lieblingstiere Vögel und Pferde sind, dann auch noch den 1. Preis in der Kinderwertung mit ihren Kunstwerken.



Mit neuem Handy nach Ecuador

Für Laura Eicke begann ihre große Leidenschaft schon vor acht Jahren. Das damals neunjährige Mädchen lernte in der Jugendpflege das Nähen. „Seitdem ist es mein Hobby“, erklärt die Schülerin, die mit ihren Tannenbäumen aus Baumwollstoff den 1. Preis in der Kategorie Textilien gewann. „Gemacht habe ich sie für den Weihnachtsmarkt in Hildesheim und für einen Basar an der Humboldtschule“, sagt die inzwischen 17-Jährige, die jetzt selbst dabei ist, anderen ihre Leidenschaft näherzubringen: Vor zwei Jahren absolvierte sie eine Jugendgruppen-Leiter-Ausbildung und bringt nun ihrerseits Kindern das Nähen bei. Für ihren Preis, einen 200-Euro-Gutschein für den Expert Technikmarkt in Langenhagen, hat Eicke übrigens eine ganz konkrete Verwendung. „Ich fliege bald für zwei Monate zu einem Schüleraustausch nach Ecuador und will mir ein neues Handy kaufen“, verrät sie.



Tee trinken für schöne Sterne

Wer im Freundeskreis von Andrea Krimling keinen Tee mag, der hat ein kleines Problem. Denn Tee gehört bei ihr aus einem ganz praktischen Grund fast immer dazu: Die 54-Jährige bastelt aus den Papiertüten, in denen die Teebeutel verpackt sind, wunderschöne Weihnachtssterne. „Zunächst haben Freunde damit angefangen, die Sterne zu basteln“, erzählt die Hagenburgerin. „Dann bin ich auch infiziert worden.“ Und so wurde in der Familie, im Freundeskreis und im Büro im vergangenen Jahr fleißig Tee getrunken. Denn der Bedarf ist groß. 16 Tüten benötigt Krimling für einen der Sterne, von denen sie insgesamt 80 Stück gebastelt hat. Gelohnt hat es sich allemal, denn mit ihren Kunstwerken, die je nach Teehersteller farblich völlig unterschiedlich aussehen, gewann sie den 1. Preis in der Kategorie Basteleien. Und über den 200-Euro-Gutschein für das Stanze Gartencenter freute sie sich sehr. „Wenn man ein Haus und einen Garten hat, kann man so etwas immer gebrauchen“, sagte Krimling.



Zeichnen als Art der Meditation

Die Inspirationen für seine Bilder findet Uwe Schneider immer wieder an der frischen Luft. „Ich fahre sehr gerne mit dem Rad oder gehe Spazieren“, verrät der 65-Jährige. „Dabei kommen mir dann die Ideen.“ Und die Umsetzung hat für Schneider dann sogar noch eine überaus beruhigende Wirkung. „Ich zeichne schon immer sehr gerne, das ist für mich eine Art Meditation“, erklärt der Langenager. Vor allem bis zu seinem Renteneintritt war es eine sehr zeitaufwändige Form der Meditation. Denn für eines seiner detailstarken Wimmelbilder benötigt er nach eigenen Angaben etwa 100 Stunden. „Für das erste Bild habe ich so bestimmt fünf oder sechs Jahre gebraucht, weil ich damals noch gearbeitet habe“, sagt Schneider, der mit seinem Bild, auf dem Schweine in einer winterlichen Altstadt sehr menschlichen Vergnügungen nachgehen, den 1. Preis in der Kategorie Bilder gewann. Als Gewinn erhielt er dafür einen 200-Euro-Gutschein für Möbel Hesse.

Gewinner Basteleien



1. Platz: Andrea Krimling (Hagenburg) 8,2 Prozent



2. Platz: Angelika Mensing (Lehrte) 7,3



3. Platz: Johanna Wutschke (Garbsen) 4,3

Gewinner Bilder



1. Platz: Uwe Schneider (Langenhagen) 16,9 Prozent



2. Platz: Sophie Hoffmann (Hannover) 13,5



3. Platz: Merle Queisner (Hannover) 11,2

Initiative startet Onlinepetition gegen Stadtbahnausbau

ARNUMERINNEN sehen keine Verbesserung durch verlängerte Strecke / Zwei Infoveranstaltungen im April

ARNUM. Die „Initiative Arnummerinnen“ hat eine Onlinepetition gestartet und sammelt damit nun auch im Internet Unterschriften gegen die Stadtbahnverlängerung nach Arnum. Iris Brünau aus Arnum hat die Initiative mit der Arnumerin Katherina Köster gebildet. Brünau erläuterte, wer schon auf der Papierliste unterschrieben habe, brauche dies online nicht mehr wiederholen, sei aber natürlich frei in seiner Entscheidung. Laut Brünau liegen mehr als 300 Unterschriften auf Papier vor, davon seien etwa 270 Bürgermeister Jan Dinkeldey (CDU) und damit dem Rat übergeben worden. Mit der Onlinepetition will die

Initiative neue Unterstützerkreise erschließen. Sie schreibt auf der Seite openpetition.de, dass die zwei neuen Haltestellen auf Arnum Gebiet „die Anbindung an den öffentlichen Nahverkehr in Hemmingen nicht wesentlich verbessern und Aufwand und Nutzen in keinem Verhältnis stehen“. Eine Stadtbahnverlängerung sei ein „massiver Eingriff ins Ortsbild“ und „die ökonomische und ökologische Bilanz fragwürdig“. Am Freitagmittag wurden 16 Unterschriften angezeigt. Es ist auch möglich, Kommentare zu hinterlassen. Die ersten zielen unter anderem darauf ab, dass zum Beispiel mehr Busse fahren sollen. Die Onlinepeti-

tion ist bis in den Juni hinein geschaltet. Der Hemminger Rat wird in der öffentlichen Sitzung am Donnerstag, 25. Mai, 19 Uhr, über den Grundsatzbeschluss entscheiden, also über die grundsätzliche Zusage für die Verlängerung dann bis zum Endpunkt Bockstraße. Die Infrastrukturgesellschaft (Infra) Region Hannover und die Stadt Laaten für Montagabend, 17. April, zu ihrer zweiten Informationsveranstaltung zum Thema in die Aula der Wäldchenschule am Klapperweg ein. Das erste

Treffen fand im November 2022 statt. Bereits am Dienstag, 11. April, 19 Uhr, ist in der Wäldchenschule eine Informationsveranstaltung der CDU geplant. Barbara Konze (CDU) erläuterte in der Ratssitzung am Donnerstagabend, die Partei habe in ihrem Kommunalwahlprogramm eine Bürgerbeteiligung bei diesem Thema zugesagt. Sie starte zudem eine Bürgerumfrage per Postkarte und digital. Erst danach werde sich die CDU-Ratsfraktion endgültig

entscheiden. „Wir beteiligen die Bürger, bevor wir uns eine Meinung bilden“, sagte Konze – auch im Hinblick auf SPD und Bündnis-Grüne, die sich bereits öffentlich für die Stadtbahnverlängerung ausgesprochen haben.

An der Veranstaltung am 11. April werden unter anderem Bürgermeister Jan Dinkeldey sowie Infra-Geschäftsführer Christian Weske teilnehmen. Ursprünglich war als Termin für den zweiten Informationsabend von Infra und Stadt März



Übergabe im Rathaus: Bürgermeister Jan Dinkeldey (von links) nimmt von den Arnumerinnen Iris Brünau und Katherina Köster eine Unterschriftenliste gegen eine Stadtbahnverlängerung nach Arnum-West entgegen. Foto: Torsten Lippelt

genannt worden. Damit möglichst viele Bürger und Bürgerinnen teilnehmen können, sollte die Veranstaltung außerhalb der Osterferien sein. Laut Experten könnte die Stadtbahn

frühestens 2030 nach Arnum fahren. Endpunkt bleibt also vorerst Hemmingen-Westerfeld. Die Stadtbahn soll ihn am 9. Dezember dieses Jahres erstmals ansteuern.

Wasser auf den städtischen Friedhöfen fließt wieder

LAATZEN. Nach dem Ende der Frostperiode werden die Wasserleitungen auf den städtischen Friedhöfen in der Zeit vom 11. bis zum 14. April wieder in Betrieb genommen, sofern

nicht witterungsbedingt eine spätere Inbetriebnahme geboten ist. Gleiches gilt für die Toiletten auf den Friedhöfen Ahornstraße, Rethen und Ingeln-Oesselse.

Berliner Straße gesperrt

HEMMINGEN. In Hemmingen ist schon wieder eine große Vollsperrung in Aussicht: Ein Abschnitt der Berliner Straße in Hemmingen-Westerfeld wird wegen des Stadtbahnausbaus dichtgemacht. Geplant sei dies in der Zeit nach Ostern, etwa ab Dienstag, 11. April. Das teilte Bürgermeister Jan Dinkeldey (CDU) am Donnerstagabend in der Ratssitzung im Hemminger Rathaus mit. Die Stadtbahn werde von der Infrastrukturgesellschaft (Infra) der Region Hannover gebaut, die nächste Woche nähere Informationen mitteilen wolle. Anlass für die Sperrung ist unter anderem der Bau des Hochbahnsteiges an der Halte-

stelle Berliner Straße. Etwa fünf Wochen lang, also ungefähr bis Mitte Mai, werde der Verkehr über die Löwenberger Straße und den Kirchdamm umgeleitet sowie über die Sundernstraße und Weetener Landstraße. Die Bauarbeiten haben auch Auswirkungen auf die Zufahrt zum Penny Markt, der dann nicht mehr über die Berliner Straße zu erreichen ist, sondern über die Straße Wiedholz. Die Berliner Straße stellt eine wichtige Querverbindung zwischen der Göttinger Landstraße dar, der alten B 3, sowie der Dorfstraße und der Döhrener Straße, und damit der Strecken in Richtung Wilkenburg und Wülfel sowie Döhren.

Ingelner Heimatfreunde treffen sich monatlich

INGELN-OESSELSE. Die Heimatfreunde Ingeln wollen die Geschichte ihres Ortsteils aufarbeiten und laden ab sofort wieder zu monatlichen Treffen ein. „Wir wollen Fakten und Geschichten zusammentragen und freuen uns auf lebhaftes Gespräch und viele neue Interessierte“, sagt Vereinsmitglied Jutta Warnecke. Das nächste Treffen

ist am Montag, 3. April, um 19 Uhr, in der „Alten Schule“ an der Kreuzung der Haupt- und Schulstraße in Ingeln.

Die Heimatfreunde treffen sich immer am ersten Montag eines Monats – auch in den Ferien und der Adventszeit. Beginn ist jeweils um 19 Uhr. Im Mai entfällt die Zusammenkunft wegen des Feiertags.

Offene Sprechstunden des Seniorenbüros in Laatzten

LAATZEN. Das Seniorenbüro bietet am Donnerstag, 6. April, von 9 bis 11 Uhr im Treff Alte Schule Gleidingen, Hildesheimer Straße 564 in Laatzten eine offene Sprechstunde an. Anschließend wird es an jedem 1. Donnerstag im Monat von 9 bis 11 Uhr das offene Angebot geben. Es werden Beratungen in allen Fragen, die das Alter betreffen, angeboten.

Es gibt unter anderem Informationen über die Pflegeversicherung, Hilfe für Angehörige von demenziell Erkrankten und über finanzielle Hilfen. Das Angebot ist kostenfrei. Eine Anmeldung ist nicht notwendig. Weitere Informationen gibt es im Seniorenbüro der Stadt Laatzten, bei Gundula Walter unter Telefon (0511) 8205-5404.

Offene Sprechstunden des Seniorenbüros in Ingeln-Oesselse

INGELN-OESSELSE. In Ingeln-Oesselse bietet das Seniorenbüro am Donnerstag, 13. April von 9 bis 11 Uhr in der DRK Begegnungsstätte auf dem Stümpelhof, Dorfbrunnenstraße 16c in Laatzten eine offene Sprechstunde an. Anschließend wird es an jedem 2. Donnerstag im Monat von 9 bis 11 Uhr das offene Angebot geben. Es werden Beratungen in allen Fragen, die das

Alter betreffen, angeboten. Es gibt unter anderem Informationen über die Pflegeversicherung, Hilfe für Angehörige von demenziell Erkrankten und über finanzielle Hilfen. Das Angebot ist kostenfrei. Eine Anmeldung ist nicht notwendig. Weitere Informationen gibt es im Seniorenbüro der Stadt Laatzten, bei Gundula Walter unter Telefon (0511) 8205-5404.

AUF INS GARTEN-SPARADIES!

NUR BIS SA 08.04.

porta

Stolzer Vermittler erfolgreicher Mensch-Möbel-Beziehungen. Seit 1965.

Entdeckt jetzt die Outdoor-Trends 2023 auf unserer Aktionsfläche!

EXKLUSIV FÜR DICH

20%

AUF ALLE GARTENMÖBEL ohne Wenn und Aber*

Neue Möbel im Busch.



Rabatt bis 08.04.2023 gültig!

30916 Hannover/Altwarmbüchen • Porta Möbel Handels GmbH & Co. KG Hannover
BAB-Abfahrt Lahe/Altwarmbüchen • Opelstraße 9 • Tel.: 0511 47566-0
30880 Hannover/Laatzten • Porta Möbel Handels GmbH & Co. KG Laatzten
Lüneburger Straße 3 • Telefon: 05102 7361-0
Öffnungszeiten: Mo-Sa 10-19 Uhr

* Gilt nur für Neukäufe, inkl. Skonto. Nicht in Verbindung mit anderen Aktionen. Aktionsbedingungen beim Onlinekauf siehe porta.de. Rabatt nur gültig gegen Vorlage des Coupons bis 08.04.2023.

Über 40.000 Artikel auch auf porta.de entdecken!



SOLANGE DER VORRAT REICHT



Spielsucht vorbeugen: Der Rat in Hemmingen erhöht deshalb die Vergnügungssteuer auf 20 Prozent. Symbolbild: Amelie Geiger/dpa

Vergnügungssteuer steigt zum Mai

HEMMINGEN. Zum 1. Mai müssen Betreiber von Spielhallen in Hemmingen eine höhere Vergnügungssteuer zahlen. Die Steuer, die auf Spielautomaten und -geräte erhoben wird, steigt von 15 auf 20 Prozent vom jeweiligen Gewinnanteil. So hat es der Rat in seiner jüngsten Sitzung einstimmig ohne weitere Diskussionen beschlossen. Auch die Abstimmung im zuvor vertraulich tagenden Verwaltungsausschuss war einstimmig.

In einer Ratsvorlage der Verwaltung heißt es, die höhere Steuer solle der „Vorbeugung und Eindämmung der Spielsucht“ dienen, aber auch als „Lenkungsinstrument zur Regelung des Spielhallen- und Automatenbestandes“. In den vergangenen Jahren sei die Zahl der gewerblichen Aufsteller und der Spielgeräte in Hemmingen weitgehend konstant geblieben. Ob nun der Besuch in der Spielhalle teurer wird, bleibt abzuwarten.

Die Stadt verspricht sich von der höheren Steuer auch jährliche Mehreinnahmen von 45.000 Euro – insgesamt sind es 195.000 Euro. In diesem Jahr wären es rund 30.000 Euro, weil die Steuer erst zum Mai erhöht wird. Für Geräte ohne Gewinnmöglichkeit in Spielhallen bleibt es bei 52 Euro je Gerät pro Monat, und wenn sie an anderen Orten aufgestellt sind bei 23 Euro.

Die Anhebung ist einer der Bausteine des Sparkonzepts,

das die Stadt wegen ihres Rekorddefizits im Haushalt 2023 erstellen muss. Der Rat hatte das Konzept im Februar beschlossen. Rat und Verwaltung argumentieren, dass sie den Steuerersatz an den Durchschnittswert in der Region Hannover anpassen, der – ohne Hemmingen – bisher bei 19,1 Prozent lag. Alle Kommunen erheben die Vergnügungssteuer, sie beträgt zwischen 12 und 20 Prozent auf das Einspielergebnis der Geräte mit Gewinnmöglichkeit. Laut Verwaltung werden in 65 Prozent der Kommunen eine Vergnügungssteuer von 20 Prozent erhoben, darunter sind Hemmingens Nachbarstädte Hannover, Laatzen, Pattensen, Ronnenberg und Springe.

Der Fachverband Spielhallen in Deutschland hingegen kritisiert die „willkürlichen Festsetzungen und Erhöhungen“ bei der Vergnügungssteuer. „Bei Steuersätzen von 20 Prozent und mehr sind oftmals notwendige Rücklagenbildungen, Instandsetzungen und Modernisierungen nicht mehr in dem erforderlichen Umfang möglich“, argumentiert der Verband. Zuletzt war die Vergnügungssteuer in Hemmingen 2016 ein größeres Thema. Der Rat beschloss damals, Spielgeräte mit Gewinnmöglichkeit zum 1. Juli 2016 nicht mehr pauschal nach der Zahl der Automaten zu versteuern, sondern mit 15 Prozent vom jeweiligen Gewinnanteil.

Container ersetzen abgebranntes Vereinshaus

HUNDESPORTVEREIN baut sich mithilfe von Spenden eine neue Versammlungsstätte

LAATZEN. Die Container sind da: „So haben wir neben unserer Grillhütte endlich wieder ein Dach über dem Kopf“, sagt Anja Wrede erfreut. Sie ist die Vorsitzende des Hundesportvereins Laatzen, offiziell 1. PHV Laatzen, an der Deberoder Straße. Am Vortag des dritten Advents 2022 war das mehr als 35 Jahre alte Vereinsheim aus Holz komplett abgebrannt – mitsamt Inventar und der angeschlossenen Werkstatt mit kleiner Küche auf zusammen rund 150 Quadratmetern Nutzfläche. Die Gesamtschadenshöhe beläuft sich auf rund 200.000 Euro. Die Ursache für das Feuer ist unbekannt.

Seit dem Wochenende stehen nun auf dem Vereinsgelände zwei neue Container, die mehrere Möglichkeiten fürs Vereinsleben bieten. „Eigentlich sind es sogar drei Container: Aus zwei ursprünglichen Einzelcontainern ist ein Doppelcontainer mit 50 Quadratmetern zu einem Aufenthalts- und Seminarraum kombiniert worden“, erläutert Wrede, die in Wülferode wohnt und seit zehn Jahren Vereinsvorsitzende ist.

Entdeckt hat die Container der Platzwart des Vereins. Bei einem spontanen Halt auf dem Arbeitsweg fragte er vor fünf Wochen bei der Firma Hachmeister in Wunstorf nach. Das Unternehmen hatte mehrere Container aus einer ursprünglich größeren und dann nicht komplett abgenommenen Bestellung eines Zahnarztes in Hannover übrig. Dieser wollte die Container eigentlich als



Freut sich mit den anderen Vereinsmitgliedern über die neuen Aufenthalts-, Seminar- und WC-Container: Jürgen Heike, Kassenwart vom Hundesportverein PHV Laatzen, am Kronsberg. Foto: Torsten Lippelt

Zahnlabor nutzen. Ein Container ist nun als WC-Anlage an die Klärgrube des Vereins angeschlossen. Durch die exponierte Lage des 1953 am Fuße des Kronsbergs beheimateten Hundesportvereins verfügt dieser weder über einen städtischen Strom- oder Wasser-, noch über einen Gasanschluss zum Heizen oder Kochen. Kassenwart Jürgen Heike aus Laatzen-Mitte erläutert: „Die Grube wird regelmäßig abgepumpt, und den Strom erzeugen wir per Diesel.

Vielleicht können wir uns ja irgendwann mal Fotovoltaik leisten.“ Der Kauf und die Anlieferung der Container kosten den Verein etwa 25.500 Euro.

„Wir sind extremst dankbar, dass unsere Mitglieder und Mitglieder befreundeter Hundesportvereine – sogar aus dem von Hochwasser gebeutelten Ahrtal – so viel Geld gespendet haben, damit es weitergeht“, sagt Heike. Wrede ergänzt: „Auch Familien und Arbeitskollegen haben etwas gegeben

und eine Hunde-Physiotherapeutin in Bemerode.“ So sei bislang „eine kleine fünfstellige Summe“ zusammengekommen. Von der Stadt Hannover sei keine Unterstützung in Aussicht gestellt worden, weil der Hundesport keine offiziell anerkannte DOSB-Sportart sei. Die Abkürzung steht für Deutscher Olympischer Sportbund. Wrede erläutert: „Wir freuen uns aber auch über Sachspenden. Wir benötigen für die großen Rasenflächen einen benzin-

betriebenen Aufsitzrasenmäher. Stühle haben wir von einem Langenhagener Hotel erhalten.“

„Wenn damals nicht alles so heruntergebrannt wäre, hätten wir ja auch noch gern etwas restauriert. Aber davon war nichts mehr von brauchbar.“ Wrede sieht die jetzige Entwicklung aber positiv: „Mit den Containern haben wir Glück gehabt. Denn wir sind altersbedingt alle nicht mehr so in der Lage, ein Vereinsheim komplett neu zu bauen“, so die Vereinsvorsitzende.

Nach der kurzen Winterpause könne es nun weitergehen. In der Corona-Pandemie hat der Verein mangels Veranstaltungen rund 40 Prozent seiner Mitglieder verloren. Die Zahl ging von 140 auf etwa 80 zurück. „Da können wir jetzt nicht noch so einfach sagen, wir schließen brandbedingt nun für sechs Monate“, sagt Wrede. Kassenwart Heike kündigt an: „Im Sommer werden wir hier bei uns eine Dankeschönfeier für all unsere Helfer und Förderer geben.“

Nähere Infos im Internet gibt es auf phv-laatzten.com. Wer etwas spenden möchte, überweist das Geld an den 1. PHV Laatzen e.V. von 1953, IBAN DE53 2505 0180 0910 0679 88, BIC SPKHDE2H XXX, Verwendungszweck: Vereinsheim. Eine Spende per Paypal ist an Info@phv-laatzten ebenfalls möglich. Wer die Spendensumme als „Freund“ bei Paypal überweist, muss keine Gebühren bezahlen.

Kurzurlaub zum Knallerpreis: Bis zu 47% Preisvorteil & streng limitiert

AUCH IDEAL ALS GESCHENK

LÜNEBURGER HEIDE



RINGHOTEL SELLHORN****

- ✓ 2 Nächte für 2 Personen
- ✓ Inklusive Frühstück
- ✓ Bade- & Saunalandschaft

NUR
84,99€
p.P.

HOLLAND - BOEKELO



RESORT BAD BOEKELO

- ✓ 1 Nacht für 2 Personen
- ✓ Inklusive Frühstück
- ✓ Wellnessbereich mit Pool

NUR
44,99€
p.P.

BREMEN



ACHAT HOTEL BREMEN

- ✓ 2 Nächte für 2 Personen
- ✓ Inklusive Frühstück
- ✓ Sauna & Fitnessbereich

NUR
99,99€
p.P.

PARIS



HOTEL LE DAUPHIN

- ✓ 2 Nächte für 2 Personen
- ✓ Inklusive Frühstück
- ✓ W-LAN & Info-Mappe

NUR
69,99€
p.P.

KASSEL



SCHLOSSHOTEL BAD WILHEMSHÖHE

- ✓ 2 Nächte für 2 Personen
- ✓ Inkl. MeineCardPlus
- ✓ Wellnessbereich uvm.

NUR
174,99€
p.P.

ÜBER 100 HOTELS



FIRST-CLASS HOTELGUTSCHEIN

- ✓ 2 Nächte für 2 Personen
- ✓ Inklusive Frühstück
- ✓ Über 100 Hotels zur Wahl

NUR
74,99€
p.P.

Jetzt Hotelgutschein sichern unter: www.reisereporter.de/animod

Anbieter: Animod GmbH · Reservierung nach Verfügbarkeit · Irrtümer und Druckfehler vorbehalten

Thema: Rheumatische Schmerzen in Gelenken, Muskeln und Knochen

Starke Duo bei Gelenkschmerzen

Rubaxx Arzneitropfen und Schmerzgel in Kombination: gezielte Behandlung von innen und außen

Im Kampf gegen rheumatische Gelenkschmerzen setzen zahlreiche Verbraucher auf die Apotheken-Qualitätsmarke Rubaxx! Rubaxx Arzneitropfen und Rubaxx Schmerzgel (rezeptfrei) bilden zusammen eine ideale Kombination, um rheumatische Schmerzen in Knie, Schulter oder Hüfte wirksam von innen und außen zu behandeln – und das ohne bekannte schwere Neben- oder Wechselwirkungen!

Gelenkschmerzen zählen zu den größten Volkskrankheiten in Deutschland: Millionen Menschen leiden sogar chronisch darunter. Ihr größter Wunsch: endlich Schmerzlinderung, und zwar so schnell wie möglich! Immer mehr Schmerzgeplagte vertrauen mittlerweile auf die Rubaxx Arzneitropfen für die orale Einnahme in Kombination mit dem Rubaxx Schmerzgel zur gezielten Behandlung der rheumatischen Schmerzen von außen.

Besonderer Arzneistoff überzeugt

Forscher entdeckten in Nord- und Südamerika einen besonderen Arzneistoff, der die Kriterien einer wirksamen Schmerzbehandlung erfüllt: T. quercifolium! Dieser Arzneistoff ist heute umfassend erforscht. Er wirkt nicht nur schmerzlindernd bei rheumatischen Schmerzen in Gelenken, Muskeln, Sehnen und Knochen. Auch bei Folgen von Verletzungen und Überanstrengungen verschafft er Linderung. In der Kombination von Tropfen und Gel wirkt T. quercifolium gezielt von innen und außen gegen den Schmerz!

Wirksamkeit kombiniert mit guter Verträglichkeit

Im Gegensatz zu vielen klassischen Arzneimitteln, die chemische Wirkstoffe wie Diclofenac oder Ibuprofen enthalten, bieten die Rubaxx Tropfen und das Rubaxx Schmerzgel wirksame Hil-

fe aus der Natur. Schwere Neben- oder Wechselwirkungen sind nicht bekannt. Dank der guten Verträglichkeit ist Rubaxx auch für die Anwendung bei chronischen Schmerzen geeignet.

Vorteile in Wirkung und Anwendung

Rubaxx Arzneitropfen können ganz einfach und individuell, je nach Verlaufsform und Stärke der Schmerzen, dosiert werden. Durch die Darreichungsform als Tropfen wird der Wirkstoff direkt über die Schleimhäute aufgenommen und kann seine schmerzlindernde Wirkung ohne Umwege entfalten. Tabletten dagegen müssen zunächst im Magen zersetzt werden und finden erst nach einem langen Weg über den Verdauungstrakt ins Blut. Während die bewährten Rubaxx Arzneitropfen rheumatische Gelenkschmerzen von innen bekämpfen, ist Rubaxx Schmerzgel für die praktische

und gezielte Behandlung der betroffenen Stellen von außen geeignet. Zusammen bilden sie eine ideale Kombination zur Bekämpfung schmerzender Gelenke!

Rubaxx Tropfen und Rubaxx Schmerzgel sind rezeptfrei in jeder Apotheke erhältlich.

Allein bereits stark, in Kombination das ideale Duo von innen und außen: Arzneitropfen und Schmerzgel

- ✓ Bei rheumatischen Schmerzen und Folgen von Verletzungen und Überanstrengungen
- ✓ Natürlich & gut verträglich
- ✓ Für die Anwendung bei chronischen Schmerzen geeignet



Für Ihre Apotheke:

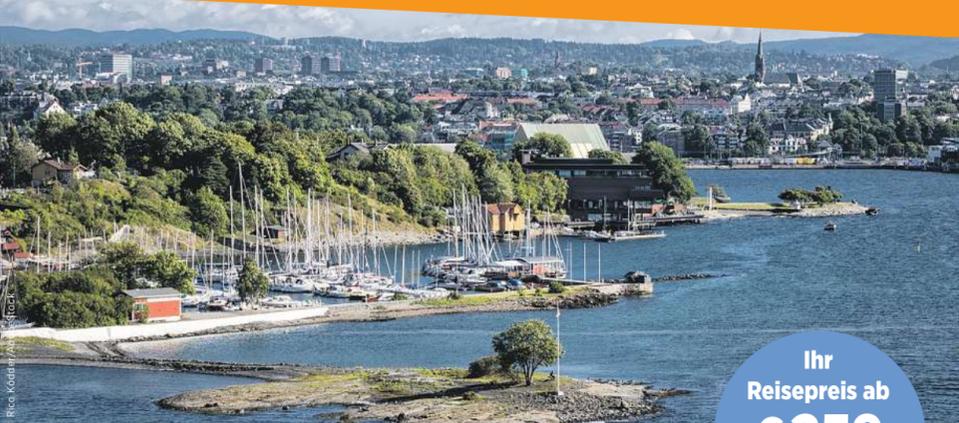
RubaXX (PZN 13588561)

RubaXX Schmerzgel (PZN 16758756)

www.rubaxx.de

Abbildungen Betroffener nachempfunden. RUBAXX. Wirkstoff: Rhus toxicodendron Dtl. D6. Homöopathisches Arzneimittel bei rheumatischen Schmerzen in Knochen, Knochenhaut, Gelenken, Sehnen und Muskeln und Folgen von Verletzungen und Überanstrengungen. • RUBAXX SCHMERZGEL. Wirkstoff: Rhus toxicodendron Dtl. D6. Homöopathisches Arzneimittel bei Besserung rheumatischer Schmerzen und Folgen von Verletzungen und Überanstrengungen. www.rubaxx.de • Zu Risiken und Nebenwirkungen lesen Sie die Packungsbeilage und fragen Sie Ihren Arzt oder Apotheker. • PharmaSGP GmbH, 82166 Gräfelfing

hallo **LESERREISEN**
Schiffsreisen 2023



Ihr Reisepreis ab € 259 pro Person in DK innen

Minikreuzfahrt Oslo
Mit der Color Line nach Norwegen

Reisetermin 3-Tage-Schiffsreise/ÜF: So. 07.05. - Di. 09.05.23

REISEN SIE AN BORD der komfortablen M/S Color Magic oder M/S Color Fantasy in die norwegische Hauptstadt und genießen Sie die Fahrt durch den atemberaubenden Oslofjord.

So wohnen Sie: Sie übernachten an Bord eines Color Line Schiffes mit vielen Restaurants, darunter Gourmetrestaurants. Das angebotene Buffet erfüllt alle Gaumenfreuden. Entspannen Sie im Spa-Bereich (Massage, Aromatherapie, Sauna, Whirlpool, etc.) oder nutzen Sie das Fitnesscenter (beides gegen Gebühr). Ein Erlebnis ist das Aqualand (gegen Gebühr). Erleben Sie Musicals (Vorbuchung obligatorisch) oder genießen Sie den Abend in einer Pianobar oder im Pub.

Leistungen: ✓ Transferfahrt im Komfortreisebus ab/bis Hannover ✓ Schiffspassagen Kiel - Oslo - Kiel ✓ 2 Übernachtungen in Doppelkabinen innen ✓ 2 x reichhaltiges Frühstücksbuffet an Bord ✓ täglich wechselndes Showprogramm

Extrakosten pro Person: Einzelkabine innen..... € 99
Doppelkabine aussen € 70
Einzelkabine aussen € 160
Skand. Schlemmerbuffet-Abendessen pro Tag € 38
Stadtrundfahrt Oslo Highlights 3 Std. € 45



Ihr Reisepreis ab € 359 pro Person in DK innen

Minikreuzfahrt Kopenhagen
mit Lübeck & Hamburg

Reisetermin 3-Tage-Schiffsreise/HP: Mi. 17.05. - Fr. 19.05.23

Genießen Sie das einzigartige Flair der südlichsten skandinavischen Hauptstadt und verbringen Sie eine kurzweilige Zeit im wunderschönen dänischen Kopenhagen.

So wohnen Sie: Die TT-Line-Schiffe, die nach beliebten Figuren aus bekannten Kindergeschichten benannt sind, verfügen über folgende Ausstattung: Restaurant, TT-Line Shop und Freideck.

Leistungen: ✓ Fahrt im Komfortreisebus ab/bis Hannover ✓ Schiffspassagen für Bus und Passagiere Travemünde - Trelleborg - Travemünde ✓ 2 Übernachtungen mit reichhaltigem Frühstücksbuffet in 2-Bett-Innenkabine an Bord der TT-Line ✓ 2 x Abendessen inkl. 1 x Getränkevoucher für Wein, Bier oder Softdrink während des Essens ✓ Fahrt über die Öresundbrücke H/R ✓ Aufenthalt in Kopenhagen, Lübeck & Hamburg

Extrakosten pro Person: Einzelkabine innen..... € 125
Doppelkabine aussen € 40
Einzelkabine aussen € 150
Stadtrundfahrt 3 Std. Kopenhagen € 34

BUCHUNG UND BERATUNG (Montag – Freitag 9.00 – 16.00 Uhr): Pülm Reisen GmbH // Kennwort: 3061 // Tel.: (0 53 84) 9 60 60
 Irrtümer und Druckfehler vorbehalten. Alle Angebote solange der Vorrat reicht, inkl. MwSt. sowie exkl. kommunaler Abgaben. Veranstalter: Pülm Reisen GmbH, www.puelmreisen.de

GEWINNRÄTSEL

Ackerbau	Intuition	Stadt mit dem schiefen Turm	Lichtkranz	Flughafen von Tel Aviv	Höhenzug im Weserbergland	Segelkommando: wendet!	Besitz, Eigentum	erfolgreiches Lied	Igel als Comicfigur	Laut des Ekels
Vorname der Nielsen	Viehfutter	4	Fremdwortteil: zu, nach	3	Heilpflanze	5	modern	Pseudonym von Simenon	1	franz., span. Fürwort: du
<h1>hallo</h1> <p>LAATZEN HEMMINGEN PATTENSEN</p> <h2>wochenende</h2>										
langschwänziger Papagei	rechter Nebenfluss der Rhône	Bergvölker in Laos	wilde Kletterziege	venezianischer Admiral	spanischer Meer	persönliches Fürwort (4. Fall)	hebräischer Sohn	Kfz-Z. Bamberg	Gebirgs-senke	Boxbegriff (Abk.)
Bildungsstätte	persönliches Fürwort (3. Fall)	afrikanischer 'Dickhäuter'	Gedenkstätte	6	Feuerland-indianer	2	3	4	5	6

FAMILIENANZEIGEN

Leg alles still in Gottes ewige Hände, das Glück, den Schmerz, den Anfang und das Ende

In Liebe und Dankbarkeit nehmen wir Abschied von meiner lieben Frau, meiner herzenguten Mutter, Schwiegermutter und unserer Oma

Elfriede Ehlert

geb. Markwardt
*15.09.1932 †25.03.2023

Tapfer und bescheiden, wie ihr ganzes Leben war, ist sie sanft entschlafen

In stiller Trauer
Alois Ehlert
Gudrun und Peter Schuh
Kirsten, Friederike, Manuel und alle Angehörigen

Laatzen, d. 28.03.2023
Die Beisetzung findet im engsten Familienkreis statt

VERKAUF ALLGEMEIN

Dyon Movie 40, 105cm groß, für 100€; Herrenrad Zündapp Dual 260, 26 Zoll, neuwertig 200€; Damenrad Kettler Alu Blue Birt, 28 Zoll, für 150€ ☎ (01 51) 75 04 42 10

Umzugskartons, gebraucht, sehr stabil, mehr als 50, für € 1,50/Stck. abzugeben. Telefon: 05551-7207

Komplette Haushaltsauflösung, alles günstig abzugeben. ☎ 0157/34720675

www.teppichhausgermania.de
Wäsche, Reparatur, An- und Verkauf
Hans Strauss ☎ (05 11) 76 80 32 43

Motorboot Helios 40PS zu verschicken. ☎ (0 51 31) 4 53 19 82

ANKAUF ALLGEMEIN

Kinoerlebnis für die heimischen vier Wände: Besonders wertvolles Chaos – „Die Mucklas und wie sie zu Petersson und Findus kamen“ / Ein packendes Gangster-Drama – „Rheingold“. Auf eifrige Rätselfreunde warten 3 mal 1 DVD als Gewinn.

ACHTUNG: Jetzt QR-Code scannen und gewinnen! So können Sie gewinnen: Scannen Sie einfach diesen QR-Code, um an unserem Gewinnspiel teilzunehmen. Der Rechtsweg ist ausgeschlossen.

Alle Lösungen, die bis Donnerstag, 6. April, 17 Uhr, eingehen, nehmen teil.



ANKAUF PKW

BMW E34 ab 525i Suche BMW E34 ab 525i aufwärts als Liebhaberfahrzeug mit seriöser, nachvollziehbarer Historie; möglichst mit Scheckheft. Gerne unter angegebener Nummer alles anbieten. ☎ 0 17 15 50 66 42

ANKAUF MOTORRÄDER

Suche altes Mofa Moped Motorrad auch defekt oder total verrostet ☎ (01 51) 11 52 02 65

Kaufe Motorräder ☎ (0 51 21) 5 14 58 3

CAMPINGFAHRZEUGE ANKAUF

Ehepaar sucht von Privat Wohnmobil. ☎ (01 78) 7 60 84 61 Frau Dichter

Su. dringend Wohnwagen od. -mobil auch rep.-bedürftig ☎ (0171) 3743474

Wir kaufen Ihr Wohnmobil & Wohnwagen! ☎ 0800-1860000 (kostenlos) www.ankaufwohnmobile.de

Wir kaufen Wohnmobile + Wohnwagen 0 39 44-3 61 60, www.wm-aw.de Fa.

FERIENHÄUSER / -WOHNUNGEN VERMIETUNG

Cuxhaven-Dühhnen FEWO strdnah preisw nur 120m z. Sand-Strand, ruhige Lage, 1-4 Pers., Balkon, 2 Schlafzimmer m. Komfort-Betten, WLAN, 2 TV, TG-Platz, 2 Fahrräder, Kinderbett&Stuhl, keine Tiere, allergikerfrül www.cuxfewo.de ☎ (05 11) 79 92 80

Gemütl. kleine FeWo in Schönberg i.H. OT Kalifornien/Holm, Hund erlaubt, 600m z. Strand, max. 4 Pers., ab 5 Übernacht., Info ☎ 04320/1235

BEKANNTSCHAFTEN ALLGEMEIN

Sportl. Typ, 48, 1,80 m, sucht schl. Partnerin, bis 45. ☎0152/29669072

Ostern auch allein? Du, eine Frau Ü60, ich suche Dich. Bernhard, Ü60, interessanter Mann, sucht eine sympathische Frau. Bitte melde Dich! ☎ D 111 715

Habe meine Handynummer verloren kann ich vielleicht deine haben Er-/51/1.89/schl. su. nette schl. Sie für Beziehung auch älter ☎ 01 57 74 12 33 04

Er, 44, interessanter, intelligenter Mann, su. tiefgründige Sie, 25-55 ☎ (01 62) 8 14 48 94

Er, 61 J., 1,83 m, schl., br. Haare, br. Augen, Rollifahrer sucht relativ schl., kurvige Sie. Schreib mir! ☎ (0151)26982179

Wassermann, 71J., 1.85m sucht kurvige, unkomplizierte Nixe bis 60J. ☎ (05 11) 2 61 86 24

VERSCHIEDENES

Für Senioren bequemes Renovieren Wir gestalten Ihre Wohnung, räumen aus u. ein, hinterlassen ein saub. Heim. **Malerbetrieb Gebr. Maikowski GbR, www.seniorenmaler.de (0511) 314441**

Garage gesucht Gebiet Meyers Garten und Waldstraße, ganzjährig und langfristige ☎ H OR GE 96 @G MAIL .C OM

Pummelchen, 62J. Ein unvergessliches Erlebnis, kein GV, ☎ (01 52) 18 20 95 31

3 Sitzler Schlafcouch mit Sessel zu verschenken, dkl.-rot ☎ (05 11) 60 10 81

Suche Raumpflegerin, vorwiegend zur Messeapp., in Alt-Laatzen, gesucht. ☎ (01 76) 55 44 79 43

Umständehalber abzugeben, ausziehbarer Gartentisch 220-280cm, Höhe 100cm, 1 Beistelltisch 50x50 cm, Hersteller Jati & Kebon, beide ausgestattet mit Thiekhholzplatten und Metallrahmen, Preis VB. ☎ (01 72) 7 11 84 85

Su. eine alleinstehende Frau für Intimpflege im Priv.-haushalt. ☎ (01 76) 25 68 23 80

Biete ehrenamtlich Nachhilfe in Mathematik in Misburg Süd an. 0511/581994

Entdecken Sie unsere vielfältigen Seiten

Lokales Service Sport

hallo **wochenende**

www.wochenblaetter.de

GESUNDHEITSPFLEGE / -DIENSTE

Mobile medizinische Fußpflege, seit 26 Jahren. ☎ 0176/84099690

Su. Klapprad, Damenrad, Herrenrad, Mofa, Roller ☎ 0 51 1- 34 05 69 89

Waffen-Sammler mit Erwerbsberechtigung sucht: Schreckschuss, Luft+Vorderlader, Dekowaffen, Bajonnette, Militaria, Helme ☎ (01 76) 96 45 42 33

Achtung großer Ankauf!!!! Abendgarderobe, Pelze, Leder, Trachten, Kristall, Porzellan, Silber, Zinn, Bernstein, Möbel, Kunst u. Krempel, zum fairen Preis. ☎ (01 52) 15 23 78 11

Su. Goblin Arbeiten 0162/5163439

!!Kaufe Pelze!! Teppiche, Bekleidung, Münzen, H.Schulz ☎(05751) 8 96 19 61

Flipperautomat Suche Flipperautomaten aus den 60/70/80/90er Jahren. Zustand egal, gerne alles anbieten. 01523 3602679 mgm809@gmx.de

Orden, Urkunden, Helme Pickelhäuben, Uniformen, Dolche, Säbel, usw. bis 1945 von ehrlichen SAMMLER gesucht. Tel.: 0151-12450151 VIELEN DANK!

Wettkampf-Luftgewehr, auch Lupi v. Sportschütze gesucht 01525-5895651

Modellbahner suchen Eisenbahn & Zubehör. Anlage oder Sammlung. Auch Modellfahrzeuge usw. ☎ 01 75 -7 77 44 99

Su. Uhren, auch defekt ☎0160/5319258

Sammler sucht alte oder gebrauchte HiFi-Stereo-Geräte und Schallplatten ☎(0170) 3610367

Su. defekten und/oder gebrauchten Roller o. Aufsitzmäher (0176)73039322

Kaufe Omas Geschirr, Möbel Gläser ☎ 0511/4581945 oder 0162/8624379

Suche defekten und/oder gebrauchten Gefrierschrank und Gefriertruhe oder Waschmaschine. ☎ (01 76) 73 03 93 22

Su. Vorwerk-Staubsauger 0152/22319377

FÜR DEN GARTEN VERKAUF

Gartenaufgabe, diverse Maschinen u. Gartengeräte zu verkaufen, Preis 100€ ☎ (01 75) 2 04 60 18

TIERMARKT VERKAUF

Betreue in Notfällen und Urlaub Ihren kleinen Hund ☎ (05 11) 89 80 62 71

Jobs für NIEDERSACHSEN

www.jobsfuerniedersachsen.de

STING - MY SONGS 2023
07. Dezember 2024: ZAG Arena

NEU im Verkauf!

Ihr persönlicher Ticketservice der HAZ & NP

Alle Stars. Alle Tickets. Ein Shop.

Die Udo Jürgens Story
19. April 2023: Pavillon

Woyzeck
Diverse Termine: Schauspielhaus

Hannover Schulparty
21. April 2023: Infinity Club

Heeresmusikkorps Hannover
21. April 2023: Theater am Aegi

Muff Potter - Bei aller Liebe
22. April 2023: Faust - 60er Jahre Halle

Soilwork & Kataklysm + Support
26. April 2023: Musikzentrum

Jimmy Kelly & The Streetorchestra
27. April 2023: Capitol

Leslie Clío - Take Me To Church
29. April 2023: Markuskirche

Vor Ort für Sie da:

In den HAZ & NP Geschäftsstellen
Hannover, Lange Laube 10
Neustadt, Am Wallhof 1
Burgdorf, Marktstraße 16
Langenhagen, im CCL, Marktplatz 5
Theater am Aegi, Aegidientorplatz 2

HAZ Tickets by Lipperte NP

Telefonische Bestellannahme: 0511 12123333, online: tickets.haz.de // tickets.neuepresse.de

Zeit zum **UMDENKEN!**
Zeit zum natürlich
EINRICHTEN!

Alle Infos unter
[www.moebelheinrich.de/
gruene-wochen](http://www.moebelheinrich.de/gruene-wochen)

MÖBEL
HEINRICH

Heinrichs GRÜNE WOCHEN

vom 30.03. bis zum 16.05.2023



hartmann
Von der Natur empfohlen.

Zeit zum **UMDENKEN!**
Wir unterstützen den Kauf
nachhaltiger Möbel!

Bis zu **33%**
AUF MÖBEL

Bis zu **55%**
AUF KÜCHEN

10%¹⁾

Ihr persönlicher Gutschein

10%²⁾

Nachhaltigkeits-Bonus



3998.-^{7682.-*}

Passende Anbauwand



555.-^{984.-*}
ARMLEHNSTUHL, Stoffbezug in Farbe shark grey, Holzgestell Kernteiche Natur, BxHxT ca. 58x83x63 cm.
Art. Nr. 0328 0012 05/ 09

2499.-^{4638.-*}
ESSTISCH, Platte Kernteiche Natur oval, Gestell Kernteiche Natur, Bodenplatte Metall anthrazit, BxHxT ca. 240x76x110 cm.
Art. Nr. 0328 0012 08

WOHNWAND, Front und Korpus massive Kernteiche Natur gebürstet, sichtbare Rückwände echte Baumrinde, best. aus: 1) Unterteil BxHxT ca. 211x61x49 cm, 2) Hängeelement BxHxT ca. 154x31x39 cm, 3) Regalelement BxHxT ca. 39x221x29 cm, 4) Wandboard BxHxT ca. 192x19x20 cm. Beleuchtung gegen Mehrpreis.
Art. Nr. 0328 0035

Kommen Sie vorbei! Samstag, den 08.04.2023
in unserer Filiale Bad Nenndorf

Bis zu **+50%**
auf alle Oster-Artikel!



TRINKWASSER-
Fachberatung



Beratung zu
EINBRUCH-
Frühwarnsystemen



Großer
PFLANZEN-
VERKAUF



SHOW-GRILLEN
mit **weber**

1) Gültig bis zum 16.05.2023 auf Möbel und Küchen ab einem Einkaufswert von 50 Euro. Gilt nur für Neuaufträge, ausgenommen preisreduzierte Werbeware, mit Dauertiefpreis gekennzeichnete Ware und bereits reduzierte Ausstellungsstücke, die in unserer Ausstellung gekennzeichnet sind, Geschenkgutscheine, Gartenmöbel, Küchen-Elektrogeräte, Spülen, Armaturen, Küchenzubehörartikel und Möbel folgender Hersteller: Musterring, Gallery M, Schöner Wohnen, Joop, Henders & Hazel und Xoon. Diesen persönlichen Gutschein bitte ausschneiden und mitbringen. Ausschließlich kombinierbar mit unserem Nachhaltigkeitsbonus während des Aktionszeitraums. Art. Nr. 0996 1028 | 2) Gültig bis zum 16.05.2023, nur auf nachhaltige Möbel folgender Hersteller: Himolla, Decker, Hartmann, RMW/ Vilano, Venjakob, Ruf Betten, Nolte Küchen, Ponsel, Paidi und Staud. Gilt nur für Neuaufträge, ausgenommen preisreduzierte Werbeware und bereits reduzierte Ausstellungsstücke, die in unserer Ausstellung gekennzeichnet sind, Geschenkgutscheine, Gartenmöbel, Küchen-Elektrogeräte, Spülen, Armaturen und Küchenzubehörartikel. Diesen persönlichen Gutschein bitte ausschneiden und mitbringen. Ausschließlich kombinierbar mit unserem Aktionsnachlass während der Grünen Wochen. Art. Nr. 0996 1048 00 | Alles Abholpreise. | Ohne Deko. | *) Listenpreis

BAD NENNDORF
Auf dem Wachtlande 2
31542 Bad Nenndorf
Tel.: 05723 947 - 0
nenn@moebel-heinrich.de
ÖFFNUNGSZEITEN: Montag - Freitag: 10.00 - 19.00 Uhr | Samstag: 10.00 - 18.00 Uhr

HAMELN
Werkstr. 19
31789 Hameln
Tel.: 05151 6095 - 0
hameln@moebel-heinrich.de

KIRCHLENGERN
Lübbecker Str. 137 - 143
32278 Kirchleنگern
Tel.: 05223 98505 - 0
kirchl@moebel-heinrich.de

Weitere Infos erhalten Sie
unter www.moebelheinrich.de

Folgen Sie uns:

MÖBEL
HEINRICH